





# 越共攻勢進入第十日

## 美國國防部長 赴越視察戰局

### 越戰縱使結束駐泰美軍不撤退

【美聯社曼谷四日電】美國國防部長麥克萊爾，今日由曼谷飛往西貢，視察越南戰場。麥克萊爾在曼谷停留三日，隨後將飛往西貢，視察越南戰場。麥克萊爾在曼谷停留三日，隨後將飛往西貢，視察越南戰場。麥克萊爾在曼谷停留三日，隨後將飛往西貢，視察越南戰場。

## 北越坦克出動 進攻南越部隊

【美聯社西貢四日電】北越軍隊今日出動大量坦克，進攻南越部隊。北越軍隊今日出動大量坦克，進攻南越部隊。北越軍隊今日出動大量坦克，進攻南越部隊。北越軍隊今日出動大量坦克，進攻南越部隊。

## 楊西崑談外交工作 國府重視歐洲外交

【中央社台北四日電】外交部次長楊西崑今日在立法院表示，政府對於歐洲外交工作，極為重視。楊西崑今日在立法院表示，政府對於歐洲外交工作，極為重視。楊西崑今日在立法院表示，政府對於歐洲外交工作，極為重視。

## 蘇聯侵攻中國領土事件的影响

【本報記者專稿】蘇聯侵攻中國領土事件，對國際局勢產生重大影響。蘇聯侵攻中國領土事件，對國際局勢產生重大影響。蘇聯侵攻中國領土事件，對國際局勢產生重大影響。



## 梅雅夫人將出任以總理 英外交大臣將任總理

【中央社倫敦四日電】梅雅夫人將出任以色列總理。梅雅夫人將出任以色列總理。梅雅夫人將出任以色列總理。梅雅夫人將出任以色列總理。

## 十四國鐵路專家計劃 接連歐亞鐵路交通

【中央社倫敦四日電】十四國鐵路專家計劃接連歐亞鐵路交通。十四國鐵路專家計劃接連歐亞鐵路交通。十四國鐵路專家計劃接連歐亞鐵路交通。十四國鐵路專家計劃接連歐亞鐵路交通。

## 尼基塔赫魯雪夫 訪歐報告

【中央社莫斯科四日電】尼基塔赫魯雪夫訪歐報告。尼基塔赫魯雪夫訪歐報告。尼基塔赫魯雪夫訪歐報告。尼基塔赫魯雪夫訪歐報告。

## 越戰七國外長將集會 韓建組安全聯盟

【中央社華盛頓四日電】越戰七國外長將集會。韓建組安全聯盟。韓建組安全聯盟。韓建組安全聯盟。

## 協助香港學生赴學留美 國際教協會從一九六一年起 解釋香港學生的英文程度

【本報記者專稿】國際教協會將協助香港學生赴學留美。國際教協會將協助香港學生赴學留美。國際教協會將協助香港學生赴學留美。國際教協會將協助香港學生赴學留美。

## 東京大雪機場關閉 各航班暫停飛行

【中央社東京四日電】東京大雪機場關閉，各航班暫停飛行。東京大雪機場關閉，各航班暫停飛行。東京大雪機場關閉，各航班暫停飛行。東京大雪機場關閉，各航班暫停飛行。

## 大馬中學 實施性教育

【本報記者專稿】大馬中學實施性教育。大馬中學實施性教育。大馬中學實施性教育。大馬中學實施性教育。

## 極左派學生扣留 東大教授二百人

【本報記者專稿】極左派學生扣留，東大教授二百人。極左派學生扣留，東大教授二百人。極左派學生扣留，東大教授二百人。極左派學生扣留，東大教授二百人。

## 美國科學家研究 海洋對氣象影響

### 美國科學家研究 海洋對氣象影響

【本報記者專稿】美國科學家研究海洋對氣象的影響。美國科學家研究海洋對氣象的影響。美國科學家研究海洋對氣象的影響。美國科學家研究海洋對氣象的影響。

### 今日本報新聞精華

本報今日新聞精華。本報今日新聞精華。本報今日新聞精華。本報今日新聞精華。

### 小販管理現狀難滿意

小販管理現狀難滿意。小販管理現狀難滿意。小販管理現狀難滿意。小販管理現狀難滿意。

### 港督夫人訪中國婦女會

港督夫人訪中國婦女會。港督夫人訪中國婦女會。港督夫人訪中國婦女會。港督夫人訪中國婦女會。

### 潮濕與氣候有直接影響

潮濕與氣候有直接影響。潮濕與氣候有直接影響。潮濕與氣候有直接影響。潮濕與氣候有直接影響。



# 太陽神九號飛行翌日

## 一度失去聯絡

### 太空中心微波電綫出小毛病 失聯絡數分鐘校正後已恢復

【本報訊】太陽神九號太空船，於昨日（四日）上午十時，由美國加州的范登堡太空基地發射升空，開始其為期十四天的太空飛行。在發射升空後，太陽神九號與地面控制中心的聯絡，曾一度中斷，但經數分鐘校正後，已恢復正常。

太陽神九號太空船，是由美國國家航空暨太空總局（NASA）所發射的。該船在發射升空後，曾一度失去聯絡，但經數分鐘校正後，已恢復正常。據悉，失聯絡的原因，是太空中心微波電綫出小毛病所致。

太陽神九號太空船，在發射升空後，曾一度失去聯絡，但經數分鐘校正後，已恢復正常。據悉，失聯絡的原因，是太空中心微波電綫出小毛病所致。

## 順利放出登陸船

### 繼作鼻對鼻連結

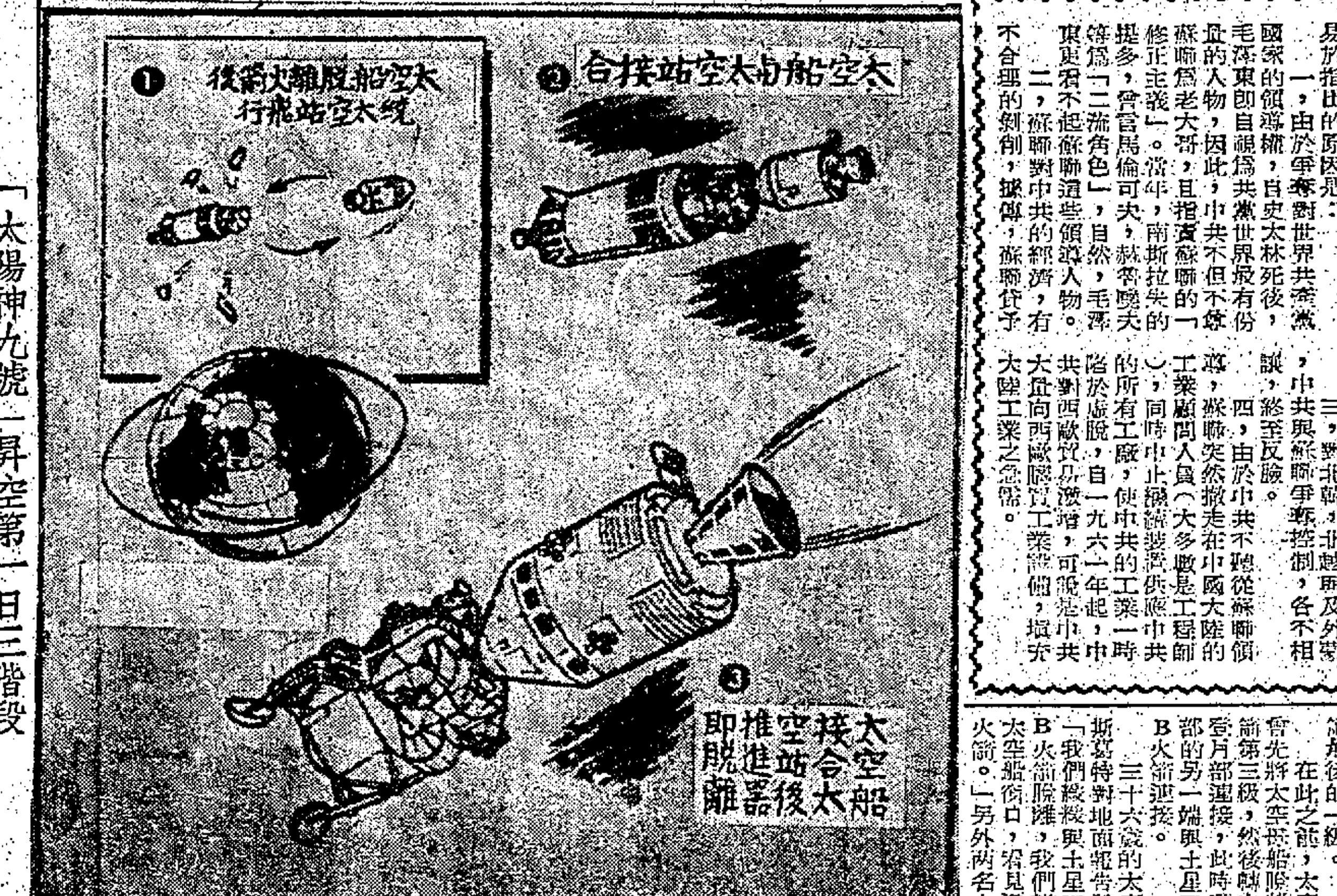
#### 第一日三階段使命大功告成

【本報訊】太陽神九號太空船，於昨日（四日）上午十時，由美國加州的范登堡太空基地發射升空，開始其為期十四天的太空飛行。在發射升空後，太陽神九號與地面控制中心的聯絡，曾一度中斷，但經數分鐘校正後，已恢復正常。

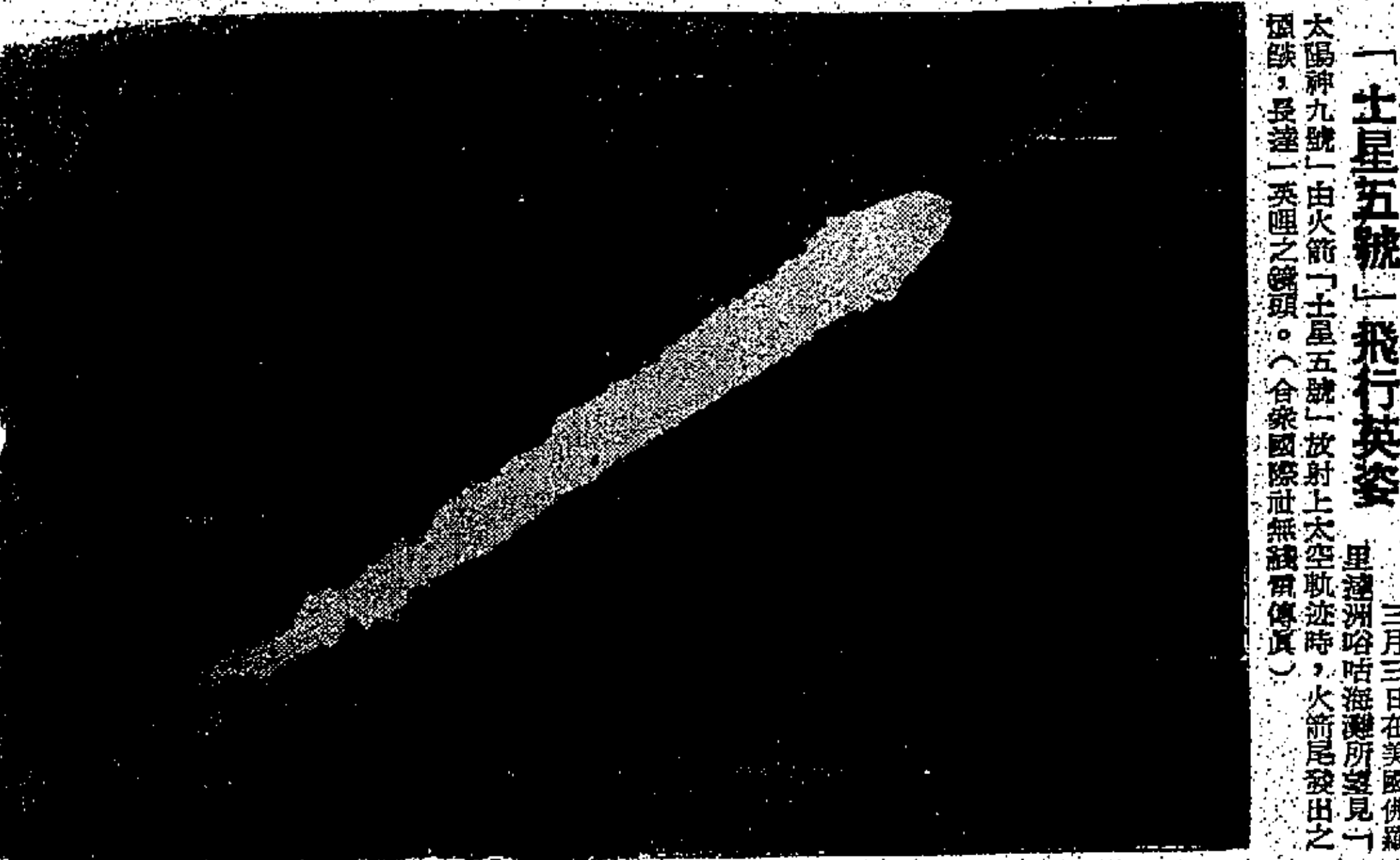
太陽神九號太空船，在發射升空後，曾一度失去聯絡，但經數分鐘校正後，已恢復正常。據悉，失聯絡的原因，是太空中心微波電綫出小毛病所致。

## 中共與蘇聯交惡原因

【本報訊】中共與蘇聯交惡的原因，是蘇聯在蘇聯與中國邊境地區，進行大規模的軍事調動。據悉，蘇聯在邊境地區，調動了大量的軍隊，並加強了邊境防禦。中共對此表示關注，並認為蘇聯的軍事調動，是針對中國的。



「太陽神九號」昇空第一日三階段



「土星五號」飛行其姿 星洲海峽殖民地所發之太陽神九號，由土星五號發射升空，開始其為期十四天的太空飛行。

## 中蘇一頁舊債

【本報訊】中蘇關係，自蘇聯在蘇聯與中國邊境地區，進行大規模的軍事調動後，已進入了一個新的階段。據悉，中蘇兩國在邊境地區，已達成了一項協議，雙方將停止在邊境地區的軍事調動，並加強邊境防禦。

## 東德武裝士兵突奉命

【本報訊】東德武裝士兵，於昨日（四日）上午，在柏林市中心，突奉命進行大規模的軍事調動。據悉，東德武裝士兵，在柏林市中心，突奉命進行大規模的軍事調動，並加強了邊境防禦。

## 柏林危機將萬馬奔

【本報訊】柏林危機，將於近日內，進入一個新的階段。據悉，柏林危機，將於近日內，進入一個新的階段，並加強了邊境防禦。

## 黃金美元儲備

【本報訊】美國政府，將於近日內，公佈其黃金美元儲備情況。據悉，美國政府，將於近日內，公佈其黃金美元儲備情況，並加強了邊境防禦。

## 辭大學校長職

【本報訊】某大學校長，將於近日內，辭職。據悉，某大學校長，將於近日內，辭職，並加強了邊境防禦。

## 根德 KS 780 WE 豪華柜機

●全半導體身歷聲高度原音  
●長、中、波，二短波段及超短波收音  
●四速身歷聲唱盤  
●十個強力磁性高低音喇叭  
●總輸出量 30 (2 x 15) 瓦  
●備有裝置錄音機或回聲器座格

JARDINES 總代理 怡和有限公司

GRUNDIG

## 巧華燈飾

敢稱東南亞最大燈飾中心

專賣勝於維維 歡迎參觀比較

巧華洋行有限公司

香港總行：灣仔告士打道80-82號 常安大廈樓下及三樓  
電話：樓下 H726148 三樓 H721064

九龍陳列室：尖沙咀彌敦道228號 永安大樓 電話：K 675474 K 675476  
何文田太平道1號 電話：K 847714  
尖沙咀山道11號 電話：K 670660

營業時間：上午九時半至下午七時 星期日休息

## 哮喘頑痰 即日鬆弛

【本報訊】哮喘頑痰，將於近日內，進入一個新的階段。據悉，哮喘頑痰，將於近日內，進入一個新的階段，並加強了邊境防禦。



# 本港新聞

## 市局兩議員調對查瞞稅

### 不應祇限醫生

凡屬各業人士有瞞稅嫌疑者均應調查  
有等商行兩套賬簿稅局將增人員調查

【本報訊】市議員陳國治昨日對稅務局加緊查瞞稅行動，表示贊同，但其中兩名醫生則被列為調查對象，他認為不應祇限醫生，凡屬各業人士有瞞稅嫌疑者均應調查。陳國治指出，稅務局在過去數月來，加強了對各行業的調查，特別是對醫生的調查，這是不公平的，因為醫生是受社會尊重的職業，不應被列為調查對象。他認為，稅務局應該擴大調查範圍，凡屬各業人士有瞞稅嫌疑者均應調查，而不應祇限醫生。此外，他還指出，有等商行兩套賬簿，稅局將增人員調查，這是不公平的，因為商行是受社會尊重的職業，不應被列為調查對象。他認為，稅務局應該擴大調查範圍，凡屬各業人士有瞞稅嫌疑者均應調查，而不應祇限商行。

## 消防員歐文偉殉職

### 昨日開庭研究死因

尼路區長與葛頓督察出庭作證全案未畢  
去年恆生大廈火警

## 女證人朱惠冰供述

### 前為應召女郎曾與人生一子

【本報訊】昨日下午，在九龍法院開庭，研究消防員歐文偉昨日在恆生大廈火警中殉職的死因。女證人朱惠冰供述，前為應召女郎，曾與人生一子。朱惠冰在庭上供稱，她與歐文偉在火警發生前，曾在一起。火警發生後，她與歐文偉一起逃離現場。她供稱，歐文偉在火警發生後，曾試圖救火，但最終因吸入濃煙而殉職。她還供稱，歐文偉在火警發生前，曾與她發生性關係。她還供稱，歐文偉在火警發生前，曾與她發生性關係。她還供稱，歐文偉在火警發生前，曾與她發生性關係。

## 神經系統醫生被控

### 涉嫌貪污病人卅元

九龍伊利沙伯醫院  
【本報訊】九龍伊利沙伯醫院一名神經系統科醫生，涉嫌貪污病人卅元。該醫生名為陳國治，現年四十五歲，曾任職於九龍伊利沙伯醫院神經系統科。他被控於去年十一月至今年一月期間，利用其職權，貪污病人卅元。他被控於去年十一月至今年一月期間，利用其職權，貪污病人卅元。他被控於去年十一月至今年一月期間，利用其職權，貪污病人卅元。

## 兩名青年分別被控

### 與未成年少女性交 一監視行為一罰款

【本報訊】兩名青年分別被控與未成年少女性交及監視行為。一名青年被控與一名未成年少女性交，另一名青年被控監視一名未成年少女。兩名青年分別被控與未成年少女性交及監視行為。一名青年被控與一名未成年少女性交，另一名青年被控監視一名未成年少女。兩名青年分別被控與未成年少女性交及監視行為。

## 麥當奴道女子夜歸

### 匪搶手袋乘車逃去

【本報訊】昨日下午，在麥當奴道發生一起搶劫案。一名女子在夜歸途中，被一名匪徒搶走手袋，乘車逃去。警方接報後，立即展開調查，但至今尚未破案。警方接報後，立即展開調查，但至今尚未破案。警方接報後，立即展開調查，但至今尚未破案。

## 漁民藏爆竹

### 認罪判罰款三十元

【本報訊】一名漁民因藏匿爆竹，被警方拘捕。該漁民在庭上認罪，被判罰款三十元。該漁民在庭上認罪，被判罰款三十元。該漁民在庭上認罪，被判罰款三十元。

## 打劫蘇雀館並搶走夾萬

### 青年被控認罪囚十五月

【本報訊】一名青年因打劫蘇雀館並搶走夾萬，被警方拘捕。該青年在庭上認罪，被判囚十五個月。該青年在庭上認罪，被判囚十五個月。該青年在庭上認罪，被判囚十五個月。

## 皇都潮州酒樓

### 營業時間 上午十一時至深夜二時

【本報訊】皇都潮州酒樓，位於英皇道二八五號二樓。營業時間為上午十一時至深夜二時。皇都潮州酒樓，位於英皇道二八五號二樓。營業時間為上午十一時至深夜二時。皇都潮州酒樓，位於英皇道二八五號二樓。營業時間為上午十一時至深夜二時。

**美華大酒店**  
HOTEL MEI WA  
日機場邊  
正宗潮菜  
馳名西餐  
訂座電話：820211-647

**梅花嘜** 就是品質超卓·款式華麗  
TITONI SWISS  
星期日為自動防水錶

**渡假或旅行**  
請搭 ORIENT OVERSEAS LINE  
豪華巨型客輪

環航世界線  
「東方麗華」「東方友華」  
「東方翠華」「東方嘉華」  
香港/台灣/日本/加州/巴拿馬/中南美洲/東南非洲/星加坡

香港/紐約線  
「東方佳人」「東方戰士」  
「東方偉人」「東方學士」  
「東方藝人」「東方勇士」  
香港/台灣/洛杉磯/紐約

香港/加利福尼亞州線  
「東方寶玉」「東方明珠」  
香港/日本/聖地牙哥

總代理：香港郵船公司  
地址：香港德輔道中27號  
電話：670081/4

**回復青春十年**  
LOOK 10 YEARS YOUNGER  
英國特效  
頭露黑髮乳脂  
用後白髮自然變黑  
去頭皮、止癢、生髮、無副作用  
NEW TELOTA HAIR DARKENING POMADE  
各大公司藥房及批發商均有



本港新聞

小販附例出現缺點  
監管乏人力

容忍不隨街跑小販等因素造成不滿現狀  
小販管理委員會主席布力嘉對議員指出癥結

【本報訊】小販管理委員會主席布力嘉，昨（四）日下午在市政局會議室，向出席的議員指出小販附例出現缺點，監管乏人力，容忍不隨街跑小販等因素造成不滿現狀。布力嘉表示，小販附例在實施過程中，確實遇到不少困難，其中最主要的是人力不足，難以對全港的小販進行有效監管。他指出，目前的小販附例，在許多細節上存在漏洞，例如對小販的營業時間、擺攤地點等規定，往往難以執行。此外，由於人力不足，小販往往可以隨處擺攤，甚至隨街跑動，這也給市民帶來了不便。布力嘉呼籲議員們能夠理解小販管理委員會的處境，並提出具體的建議，以改善現狀。

容納八萬一千居民  
葵盛新邨興建中

【本報訊】葵盛新邨第二期工程，現正積極興建中。該邨第一期工程已於去年落成，現正興建的第二期工程，預計可容納八萬一千居民。葵盛新邨第二期工程，位於葵青區，佔地約一百五十萬平方呎。該邨第二期工程，將興建多幢高層住宅大廈，並設有完善的社區設施，包括學校、公園、商場等。葵盛新邨第二期工程，預計將於明年完工，屆時將可容納八萬一千居民。葵盛新邨第二期工程，將進一步改善葵青區的居住環境，並為市民提供更多的居住選擇。

計劃館育體新立設納接已局政市  
室讀閱生學設園公龍九新  
務服館書圖共充擴度極

【本報訊】市政局已接納設立新體育館及圖書館，並計劃擴充公共圖書館服務。市政局表示，新體育館將位於九龍新龍崗公園，佔地約十萬平方呎。該館將設有標準的體育設施，包括跑道、球場等，並可容納數千名觀眾。此外，市政局還計劃擴充公共圖書館服務，增加更多的圖書及雜誌，並提供更多的閱讀空間。市政局表示，這些計劃將進一步提升市民的生活質素，並為市民提供更多的文化及康樂選擇。

生喪外意浩立馬車人九  
區新入遷獲屬遺

【本報訊】九龍區新入遷的九人，獲屬遺助。這九人是在去年不幸去世的九人，其家屬向政府申請遺助，並獲得了政府的批准。政府表示，這九人是九龍區新入遷的居民，其家屬在經濟上遇到困難，需要政府的幫助。政府決定撥款一萬元，作為這九人家屬的遺助。政府表示，這項計劃旨在幫助新入遷的居民，並減輕其經濟負擔。

市議員發表意見  
改革市政局

【本報訊】市議員發表意見，認為應改革市政局，擴大選舉權範圍。市議員表示，目前的市政局架構，存在許多問題，例如權力過於集中、缺乏透明度等。他建議政府應對市政局進行改革，擴大選舉權範圍，並增加市民的參與度。市議員表示，改革後的市政局，應更具代表性，並能更好地為市民服務。

東京羽田機場積雪  
阻礙飛機起飛

【本報訊】東京羽田機場，昨（四）日因積雪，導致多架飛機延誤。據悉，昨日的降雪量較大，導致機場跑道及 taxiway 積雪嚴重。機場方面表示，他們正在全力清理積雪，並呼籲旅客耐心等待。目前，機場的航班情況已有所好轉，但仍有一些航班受到影響。

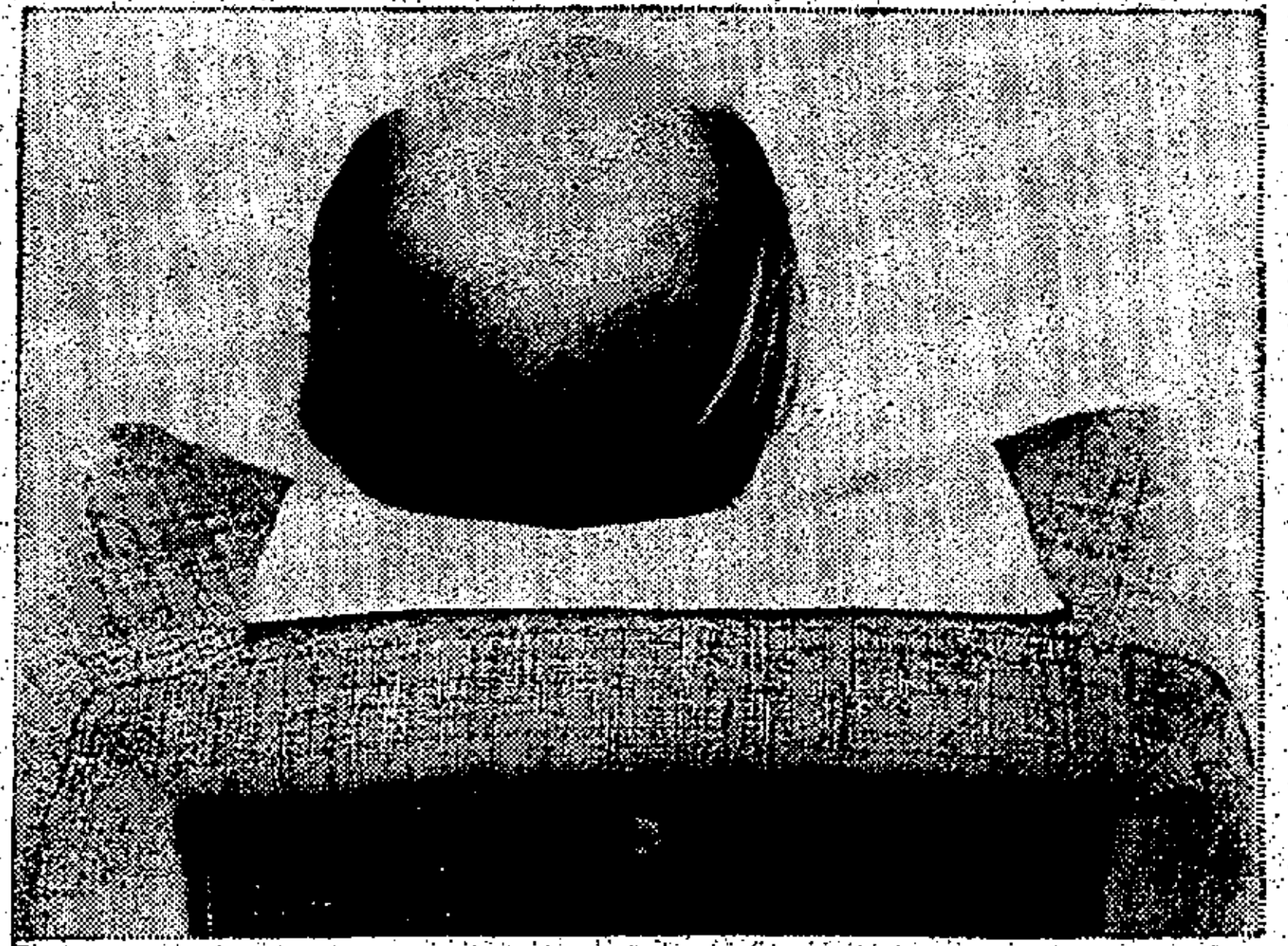
時裝節盛大展出  
廿四件女裝衫裙全由英專家設計

【本報訊】時裝節盛大展出，廿四件女裝衫裙全由英專家設計。此次展出的女裝衫裙，是由英國著名設計師設計的，風格獨特，展現了英國時裝的精湛工藝。展覽吸引了眾多時尚愛好者前來參觀，並獲得了一致好評。

英輪東南號失火  
今晨始撲滅

【本報訊】英輪東南號失火，今晨始撲滅。該輪船是在昨晚發生火警的，當時船上載有數百名乘客及船員。火警發生後，船方立即採取了緊急措施，並疏散了所有乘客。經過消防部門的全力撲滅，火勢終於在今晨得到控制。目前，該輪船已停靠在港口，並接受進一步的調查。

德航飛歐洲的班機  
座椅加配特殊設備



快捷

從四月二日起乘德航飛歐洲的旅客，一定會發現德航的座椅跟以前截然不同好像加配了什麼特殊的設備，令人格外舒適。事實上從該日開始德航班機比以前更快飛抵歐洲，搭客在座椅上的時間相應減少，這不是空中旅行的最舒適設備嗎？德航每星期有四班飛歐洲的班機供你選擇，逢星期三、星期五及星期日晚間從香港啟程前往歐洲的中心法蘭克福，全程祇需十九小時四十分，此外逢星期四尚有一班更快捷的夜航班機十八小時十五分鐘即可飛抵法蘭克福。遊覽觀光的旅客可隨意乘德航前往曼谷、加爾各答、新德里、喀拉蚩、科特威及歐洲的大門羅馬等美麗城市欣賞各地風光。赴歐洲公幹或旅遊請選搭德航特快班機享受德國傳統的精細服務和嘗試德航座椅的特殊設備——欲量度這特殊設備，請勿忘配帶你的腕錶。



Lufthansa  
德國航空公司

德國航空公司與法航意航及日航聯營，香港區總代理：捷成洋行，電話：H-225111



# 審續案疑父弒嫌涉弟姊 死致裂頭者死

## 過經屍剖及場現述基福李官醫法級高

【本報訊】昨在高等法院開審，高法官審理一宗疑父弒子案。被告李福基，被控於去年十一月廿二日，在九龍新界沙田區，將其年僅三歲之長子李國基，用利器殺死。案發後，李福基曾向警方承認殺害其子，但隨即翻供，指其子係因意外墜落而死。高法官在審訊中，曾播放死者屍體剖驗之照片，並聽取高法官法醫官李福基之證詞。李福基在庭上表示，其子係因意外墜落而死，並非其殺害。高法官在審訊後，曾播放死者屍體剖驗之照片，並聽取高法官法醫官李福基之證詞。李福基在庭上表示，其子係因意外墜落而死，並非其殺害。高法官在審訊後，曾播放死者屍體剖驗之照片，並聽取高法官法醫官李福基之證詞。李福基在庭上表示，其子係因意外墜落而死，並非其殺害。

# 人車候斃撞士巴 被控判罰一千元

## 事累車座九指師律方辯

【本報訊】一名九龍巴士司機，因在沙田區撞倒一名行人，被控以危險駕駛。該司機在庭上辯稱，其係因急煞而導致行人受傷。法官在審訊後，判處該司機罰款一千元。案發於去年十一月廿二日，當時該巴士正駛行在沙田區，突然急煞，導致一名行人被撞倒。該行人受傷嚴重，送院後不治。該司機在庭上辯稱，其係因急煞而導致行人受傷。法官在審訊後，判處該司機罰款一千元。

# 各界人士社團呼籲選民 支持簡日淦競選

## 投簡氏神聖一票

【本報訊】各界人士及社團，昨日聯合發出呼籲，請選民支持簡日淦競選。簡日淦在競選中，一直致力於改善社區，並為選民爭取權益。各界人士及社團，昨日聯合發出呼籲，請選民支持簡日淦競選。簡日淦在競選中，一直致力於改善社區，並為選民爭取權益。

# 死於人致駛駕險危

## 審續日昨控被員務公籍歐一局務水

【本報訊】一名水務局員工，因在沙田區駕駛時，導致一名行人死亡，被控以危險駕駛。該員工在庭上辯稱，其係因急煞而導致行人受傷。法官在審訊後，判處該員工入獄。案發於去年十一月廿二日，當時該員工正駕駛一輛水務局車輛，突然急煞，導致一名行人被撞倒。該行人受傷嚴重，送院後不治。該員工在庭上辯稱，其係因急煞而導致行人受傷。法官在審訊後，判處該員工入獄。



### 警方通告市民 找尋冒警歹徒

【本報訊】警方昨日發出通告，請市民協助找尋一名冒警歹徒。該歹徒在沙田區，偽造警員身份，向市民收取錢財。警方呼籲市民，如發現有類似情況，請立即向警方舉報。

### 申請入英籍啓事

【本報訊】一名申請入英籍的人士，特此啓事。該人士已於去年十一月廿二日，向有關部門申請入英籍。如有任何查詢，請與該人士聯繫。

### 申請入英籍啓事

【本報訊】一名申請入英籍的人士，特此啓事。該人士已於去年十一月廿二日，向有關部門申請入英籍。如有任何查詢，請與該人士聯繫。

### 承業主命 貴重物業招投

【本報訊】一名承業主命，特此招投貴重物業。該物業位於沙田區，面積約為一千平方呎。有意投標者，請於本月廿二日前，向有關部門查詢。

### 香港中文大學本部辦事處 遷往沙田新校址啓事

【本報訊】香港中文大學本部辦事處，已於去年十一月廿二日，遷往沙田新校址。如有任何查詢，請與該辦事處聯繫。

### 旅港曾氏宗親會有限公司通告

【本報訊】旅港曾氏宗親會有限公司，特此通告。該會將於本月廿二日，在沙田區舉行一次會議。如有任何查詢，請與該會聯繫。

### 先夫宋子安先生於一九六九年二月廿八日下 午六時在香港養和醫院蒙 主龍召息勞享年六十 二歲奉移香港殯儀館治喪謹訂於一九六九年三月 六日(禮拜四)下午三時在灣仔大道東堅尼地口 英國循道會禮拜堂舉行安息禮拜另行擇日歸葬謹 此報

### 粉嶺地方法院小錢債案

【本報訊】一名粉嶺地方法院小錢債案，特此啓事。該案將於本月廿二日，在該法院開庭審理。如有任何查詢，請與該法院聯繫。

### 遷址啓事

【本報訊】香港總商會九龍辦事處，已於去年十一月廿二日，遷往沙田新校址。如有任何查詢，請與該辦事處聯繫。

### 香港政府公佈 交通處佈告

【本報訊】香港政府公佈，交通處佈告。該佈告將於本月廿二日，在沙田區實施。如有任何查詢，請與該處聯繫。

### 拍賣水漬 TAFELTA 緞一百三十箱 及水漬太空襪裡棉十七包廣告

【本報訊】拍賣水漬 TAFELTA 緞一百三十箱，及水漬太空襪裡棉十七包廣告。如有任何查詢，請與拍賣行聯繫。

### 先夫龐公國樂宜府君 痛於公曆一九六九年三 月三日下午三時在香港養和醫院蒙 主龍召息勞享年七十有餘歲奉移香港殯儀館治喪謹訂於一九六九年三月 六日(禮拜四)下午三時在灣仔大道東堅尼地口 英國循道會禮拜堂舉行安息禮拜另行擇日歸葬謹 此報

### 治喪處：香港殯儀館

【本報訊】治喪處：香港殯儀館。如有任何查詢，請與該處聯繫。

### 嚴區公瑞雲府君 痛於公曆一九六九年三月 三日上午九時在香港養和醫院蒙 主龍召息勞享年八十有八歲 奉移北角香港殯儀館治喪謹訂於一九六九年三月 六日(禮拜四)下午三時在灣仔大道東堅尼地口 英國循道會禮拜堂舉行安息禮拜另行擇日歸葬謹 此報

### 拍賣棉花龍尼龍緞緞銀仔白色棉綢狀布 棉襪衣等廣告

【本報訊】拍賣棉花龍尼龍緞緞銀仔白色棉綢狀布，棉襪衣等廣告。如有任何查詢，請與拍賣行聯繫。

### 僑港恩平同鄉會有限公司通告

【本報訊】僑港恩平同鄉會有限公司，特此通告。該會將於本月廿二日，在沙田區舉行一次會議。如有任何查詢，請與該會聯繫。



### 關祖堯爵士飛英 接受英女皇封爵

【本報訊】前港督關祖堯爵士，將於下月飛往英國，接受英女皇伊利沙伯二世封爵。關爵士在港期間，曾先後獲頒授大英勳章及嘉德勳章，以表彰他對香港及英國的貢獻。此次封爵，是英國政府對他在國際事務及公共服務方面卓越成就的肯定。

### 港督委任印刷界委員

【本報訊】港督麥理浩爵士昨日宣佈，委任印刷界委員，以協助處理有關印刷業的各項事務。該委員會成員包括印刷業界的代表，將負責監察印刷業的發展，並向政府提供意見。

### 港督委任印刷界委員

【本報訊】港督麥理浩爵士昨日宣佈，委任印刷界委員，以協助處理有關印刷業的各項事務。該委員會成員包括印刷業界的代表，將負責監察印刷業的發展，並向政府提供意見。

## 選競日今人十

### 補待缺空席五有今員議選民局政市

【本報訊】今日是香港市民選舉局議員補選的日子。共有五個席位空缺，市民將前往投票站行使投票權。此次補選是根據《基本法》及《選舉法》進行的，旨在確保立法局的完整性。

### 港督委任印刷界委員

【本報訊】港督麥理浩爵士昨日宣佈，委任印刷界委員，以協助處理有關印刷業的各項事務。該委員會成員包括印刷業界的代表，將負責監察印刷業的發展，並向政府提供意見。

### 港督委任印刷界委員

【本報訊】港督麥理浩爵士昨日宣佈，委任印刷界委員，以協助處理有關印刷業的各項事務。該委員會成員包括印刷業界的代表，將負責監察印刷業的發展，並向政府提供意見。

### 港督委任印刷界委員

【本報訊】港督麥理浩爵士昨日宣佈，委任印刷界委員，以協助處理有關印刷業的各項事務。該委員會成員包括印刷業界的代表，將負責監察印刷業的發展，並向政府提供意見。

### 港督委任印刷界委員

【本報訊】港督麥理浩爵士昨日宣佈，委任印刷界委員，以協助處理有關印刷業的各項事務。該委員會成員包括印刷業界的代表，將負責監察印刷業的發展，並向政府提供意見。

### 港督委任印刷界委員

【本報訊】港督麥理浩爵士昨日宣佈，委任印刷界委員，以協助處理有關印刷業的各項事務。該委員會成員包括印刷業界的代表，將負責監察印刷業的發展，並向政府提供意見。

### 港督委任印刷界委員

【本報訊】港督麥理浩爵士昨日宣佈，委任印刷界委員，以協助處理有關印刷業的各項事務。該委員會成員包括印刷業界的代表，將負責監察印刷業的發展，並向政府提供意見。

### 港督委任印刷界委員

【本報訊】港督麥理浩爵士昨日宣佈，委任印刷界委員，以協助處理有關印刷業的各項事務。該委員會成員包括印刷業界的代表，將負責監察印刷業的發展，並向政府提供意見。

### 港督委任印刷界委員

【本報訊】港督麥理浩爵士昨日宣佈，委任印刷界委員，以協助處理有關印刷業的各項事務。該委員會成員包括印刷業界的代表，將負責監察印刷業的發展，並向政府提供意見。

### 港督委任印刷界委員

【本報訊】港督麥理浩爵士昨日宣佈，委任印刷界委員，以協助處理有關印刷業的各項事務。該委員會成員包括印刷業界的代表，將負責監察印刷業的發展，並向政府提供意見。

### 港督委任印刷界委員

【本報訊】港督麥理浩爵士昨日宣佈，委任印刷界委員，以協助處理有關印刷業的各項事務。該委員會成員包括印刷業界的代表，將負責監察印刷業的發展，並向政府提供意見。

### 港督委任印刷界委員

【本報訊】港督麥理浩爵士昨日宣佈，委任印刷界委員，以協助處理有關印刷業的各項事務。該委員會成員包括印刷業界的代表，將負責監察印刷業的發展，並向政府提供意見。

### 港督委任印刷界委員

【本報訊】港督麥理浩爵士昨日宣佈，委任印刷界委員，以協助處理有關印刷業的各項事務。該委員會成員包括印刷業界的代表，將負責監察印刷業的發展，並向政府提供意見。

## 永隆銀行

辦理一切銀行業務

- 存款：各種存款，手續簡便，收支快捷。
- 放款：工商業貸款，廠房質押，股票質押，房屋分期，商品租購分期……等。
- 押匯：進口押匯，代開商業信用證往世界各大商埠；代收進口單。
- 出口押匯：購買有信用證及無信用證之出口匯票；代收出口單。
- 匯兌：電匯，信匯，票匯，旅行支票，備匯交付，貨幣兌換等。
- 保險：代理紐西蘭國民保險有限公司及銀聯保險有限公司，承保水險，火險，及意外險等。

總行：香港皇后大道中110至114號 電話：H-447011（十八線）  
新加坡分行 電話：K-802281-3 新加坡分行 電話：K-211592-3  
舊金山分行 電話：K-866231-3 北角分行 電話：H-712211-3

### 惡癆惡疾救星

普士曼

專治：肺癆、咳嗽、吐血、潮熱、盜汗、消瘦、氣促、咯血、痰多、胸痛、失眠、健忘、頭暈、耳鳴、腰酸、背痛、手足麻木、精神不振、食慾不振、消化不良、便秘、小便頻數、遺精、早洩、陽痿、不育、婦女經閉、痛經、崩漏、帶下、不孕等症。

### 公共廁所應免收費

免市民養成壞習慣

【本報訊】香港政府正考慮在公共廁所內設置洗手間，以改善衛生環境。政府認為，公共廁所應為市民提供便利，不應收取費用，以免影響市民的使用意願。

### 香港政府公報

第五、六、七期已出版

內容豐富，包括：政府政策、法律法規、社會服務、教育資訊、醫療保健、體育活動等。

### 數學科模範測驗

最近出版之升中入學試

本測驗旨在評估學生的數學水平，並提供參考答案。測驗內容包括：算術、代數、幾何、三角學等。

### 香港政府公報

第五、六、七期已出版

內容豐富，包括：政府政策、法律法規、社會服務、教育資訊、醫療保健、體育活動等。

### 英聯邦私家偵探

服務範圍：香港、新加坡、馬來西亞、菲律賓、泰國、印度、英國、美國、加拿大、澳洲、紐西蘭等。

提供：調查、偵探、保安、護送、翻譯、法律諮詢等服務。





# 特別銀牌足球複賽

## 警察迎擊九巴

### 今午四時正花墟場舉行踢和加時

【本報訊】由九巴足球隊與警察足球隊組成的「特別銀牌足球複賽」，將於今日（星期日）下午四時正，在九巴足球場舉行。此項比賽，是九巴足球隊與警察足球隊，在「特別銀牌足球賽」中，以二比二平手，進入複賽後，所進行的第二場比賽。九巴足球隊，在首場比賽中，以二比零擊敗了警察足球隊，但在加時賽中，警察足球隊以二比零反敗為勝，雙方在加時賽中，均以二比二平手，進入複賽。今日下午四時正，雙方將在九巴足球場，進行一場激烈的比賽。九巴足球隊，將在下午四時正，在九巴足球場，與警察足球隊，進行一場激烈的比賽。九巴足球隊，將在下午四時正，在九巴足球場，與警察足球隊，進行一場激烈的比賽。

# 警察要在

## 銀牌

### 足球

#### 賽

##### 要

###### 在

###### 銀牌

###### 足球

###### 賽

###### 要

###### 在

###### 銀牌

###### 足球

###### 賽

# 體育節排球賽表演賽

## 香港青年出戰九龍青年

### 下午七時半在伊館舉行

#### 香港青年出戰九龍青年

##### 下午七時半在伊館舉行

###### 香港青年出戰九龍青年

###### 下午七時半在伊館舉行

###### 香港青年出戰九龍青年

###### 下午七時半在伊館舉行

# 明選選小組

## 明選選小組

### 明選選小組

#### 明選選小組

##### 明選選小組

###### 明選選小組

###### 明選選小組

###### 明選選小組

###### 明選選小組

###### 明選選小組

###### 明選選小組

###### 明選選小組

###### 明選選小組

###### 明選選小組

###### 明選選小組

###### 明選選小組

###### 明選選小組

###### 明選選小組

###### 明選選小組

# 參加亞青盃賽健兒

## 兩月集訓時間表

### 兩月集訓時間表

#### 兩月集訓時間表

##### 兩月集訓時間表

###### 兩月集訓時間表

###### 兩月集訓時間表

###### 兩月集訓時間表

###### 兩月集訓時間表

# 女霸王戰粉面金剛

## 女霸王戰粉面金剛

### 女霸王戰粉面金剛

#### 女霸王戰粉面金剛

##### 女霸王戰粉面金剛

###### 女霸王戰粉面金剛

###### 女霸王戰粉面金剛

###### 女霸王戰粉面金剛

###### 女霸王戰粉面金剛

###### 女霸王戰粉面金剛

###### 女霸王戰粉面金剛

###### 女霸王戰粉面金剛

###### 女霸王戰粉面金剛

###### 女霸王戰粉面金剛

###### 女霸王戰粉面金剛

###### 女霸王戰粉面金剛

###### 女霸王戰粉面金剛

###### 女霸王戰粉面金剛

###### 女霸王戰粉面金剛

# 何立天健身院

## 何立天健身院

### 何立天健身院

#### 何立天健身院

##### 何立天健身院

###### 何立天健身院

###### 何立天健身院

###### 何立天健身院

###### 何立天健身院

###### 何立天健身院

###### 何立天健身院

###### 何立天健身院

###### 何立天健身院

###### 何立天健身院

###### 何立天健身院

###### 何立天健身院

###### 何立天健身院

###### 何立天健身院

###### 何立天健身院

# 賽聯球足組甲墟花

## 賽聯球足組甲墟花

### 賽聯球足組甲墟花

#### 賽聯球足組甲墟花

##### 賽聯球足組甲墟花

###### 賽聯球足組甲墟花

###### 賽聯球足組甲墟花

###### 賽聯球足組甲墟花

###### 賽聯球足組甲墟花

###### 賽聯球足組甲墟花

###### 賽聯球足組甲墟花

###### 賽聯球足組甲墟花

###### 賽聯球足組甲墟花

###### 賽聯球足組甲墟花

###### 賽聯球足組甲墟花

###### 賽聯球足組甲墟花

###### 賽聯球足組甲墟花

###### 賽聯球足組甲墟花

###### 賽聯球足組甲墟花

# 流浪挫大島星

## 流浪挫大島星

### 流浪挫大島星

#### 流浪挫大島星

##### 流浪挫大島星

###### 流浪挫大島星

###### 流浪挫大島星

###### 流浪挫大島星

###### 流浪挫大島星

###### 流浪挫大島星

###### 流浪挫大島星

###### 流浪挫大島星

###### 流浪挫大島星

###### 流浪挫大島星

###### 流浪挫大島星

###### 流浪挫大島星

###### 流浪挫大島星

###### 流浪挫大島星

###### 流浪挫大島星

# 日本三隻足球隊

## 日本三隻足球隊

### 日本三隻足球隊

#### 日本三隻足球隊

##### 日本三隻足球隊

###### 日本三隻足球隊

###### 日本三隻足球隊

###### 日本三隻足球隊

###### 日本三隻足球隊

###### 日本三隻足球隊

###### 日本三隻足球隊

###### 日本三隻足球隊

###### 日本三隻足球隊

###### 日本三隻足球隊

###### 日本三隻足球隊

###### 日本三隻足球隊

###### 日本三隻足球隊

###### 日本三隻足球隊

###### 日本三隻足球隊

# 飛虎訪港報捷

## 飛虎訪港報捷

### 飛虎訪港報捷

#### 飛虎訪港報捷

##### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

# 飛虎訪港報捷

## 飛虎訪港報捷

### 飛虎訪港報捷

#### 飛虎訪港報捷

##### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

# 飛虎訪港報捷

## 飛虎訪港報捷

### 飛虎訪港報捷

#### 飛虎訪港報捷

##### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

# 飛虎訪港報捷

## 飛虎訪港報捷

### 飛虎訪港報捷

#### 飛虎訪港報捷

##### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

# 飛虎訪港報捷

## 飛虎訪港報捷

### 飛虎訪港報捷

#### 飛虎訪港報捷

##### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

# 飛虎訪港報捷

## 飛虎訪港報捷

### 飛虎訪港報捷

#### 飛虎訪港報捷

##### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

###### 飛虎訪港報捷

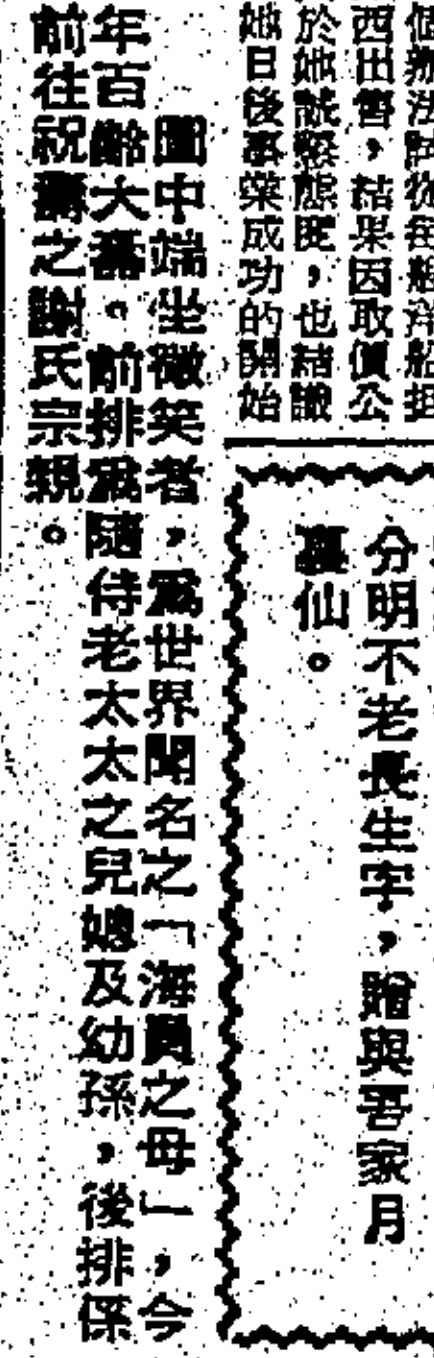






本報特寫

但是，她毫不猶豫  
相反，她是一個極有  
信心的人。有時當入



**雲云：**

人生七十古來稀，竟思是呢，能活到七十歲的人，是很少的。而一貨物給人家，所以，她的生意一路好起來。後來，每艘輪船到港，在船上總會留給她一個特別位置給她售物。

迄今，那些曾經與她交易過的海員，多已隨着年青升職，他們對她感激念念不忘，每年總會寄回一些銀票和現金紀念，或者寄來一些時髦衣服。

出府者律  
治，李學  
壯利華  
頓夫人，  
離休，蔡  
格速

民國廿二年吳澤霖主禮

電話：H二四九三八一(十五綫)

## 爲

如  
你在這是在佳

此更同這

100







# 康樂家庭

響應救童助學運動

## 慈善時裝大會串 金童玉女伴觀音

閩秀夫人少爺小姐為貧童請命

港九區(香港、九龍、新界)婦女會，日前在九龍新界區，舉行慈善時裝大會，並串演金童玉女伴觀音，以響應救童助學運動。該會主席閩秀夫人，少爺小姐，均親臨會場，並為貧童請命。會場座無虛席，各界人士踴躍參加。閩秀夫人少爺小姐，在會場中，與貧童合影，並發給獎品。會場氣氛熱烈，各界人士均表揚該會之義舉。



## 港督夫人昨訪問 香港中國婦女會

港督夫人於昨(四)日，訪問香港中國婦女會，並與該會主席閩秀夫人，及全體幹事，會面。港督夫人對該會之工作，表示欽佩，並勉勵該會，繼續為社會服務。閩秀夫人對港督夫人之訪問，表示歡迎，並感謝港督夫人對該會之支持。



港督夫人於昨(四)日，訪問香港中國婦女會，並與該會主席閩秀夫人，及全體幹事，會面。港督夫人對該會之工作，表示欽佩，並勉勵該會，繼續為社會服務。閩秀夫人對港督夫人之訪問，表示歡迎，並感謝港督夫人對該會之支持。

港督夫人於昨(四)日，訪問香港中國婦女會，並與該會主席閩秀夫人，及全體幹事，會面。港督夫人對該會之工作，表示欽佩，並勉勵該會，繼續為社會服務。閩秀夫人對港督夫人之訪問，表示歡迎，並感謝港督夫人對該會之支持。

港督夫人於昨(四)日，訪問香港中國婦女會，並與該會主席閩秀夫人，及全體幹事，會面。港督夫人對該會之工作，表示欽佩，並勉勵該會，繼續為社會服務。閩秀夫人對港督夫人之訪問，表示歡迎，並感謝港督夫人對該會之支持。

港督夫人於昨(四)日，訪問香港中國婦女會，並與該會主席閩秀夫人，及全體幹事，會面。港督夫人對該會之工作，表示欽佩，並勉勵該會，繼續為社會服務。閩秀夫人對港督夫人之訪問，表示歡迎，並感謝港督夫人對該會之支持。

港督夫人於昨(四)日，訪問香港中國婦女會，並與該會主席閩秀夫人，及全體幹事，會面。港督夫人對該會之工作，表示欽佩，並勉勵該會，繼續為社會服務。閩秀夫人對港督夫人之訪問，表示歡迎，並感謝港督夫人對該會之支持。

港督夫人於昨(四)日，訪問香港中國婦女會，並與該會主席閩秀夫人，及全體幹事，會面。港督夫人對該會之工作，表示欽佩，並勉勵該會，繼續為社會服務。閩秀夫人對港督夫人之訪問，表示歡迎，並感謝港督夫人對該會之支持。

## 環境影響健康 應及早養成兒童衛生習慣

環境可以影響健康，兒童時期是養成衛生習慣的最佳時期。家長應及早教導兒童，如何保持環境衛生，並養成良好之衛生習慣。例如，勤洗手、勤洗澡、勤換衣服等。這些習慣將有助於兒童，遠離疾病，並保持健康。

環境可以影響健康，兒童時期是養成衛生習慣的最佳時期。家長應及早教導兒童，如何保持環境衛生，並養成良好之衛生習慣。例如，勤洗手、勤洗澡、勤換衣服等。這些習慣將有助於兒童，遠離疾病，並保持健康。

環境可以影響健康，兒童時期是養成衛生習慣的最佳時期。家長應及早教導兒童，如何保持環境衛生，並養成良好之衛生習慣。例如，勤洗手、勤洗澡、勤換衣服等。這些習慣將有助於兒童，遠離疾病，並保持健康。

環境可以影響健康，兒童時期是養成衛生習慣的最佳時期。家長應及早教導兒童，如何保持環境衛生，並養成良好之衛生習慣。例如，勤洗手、勤洗澡、勤換衣服等。這些習慣將有助於兒童，遠離疾病，並保持健康。

環境可以影響健康，兒童時期是養成衛生習慣的最佳時期。家長應及早教導兒童，如何保持環境衛生，並養成良好之衛生習慣。例如，勤洗手、勤洗澡、勤換衣服等。這些習慣將有助於兒童，遠離疾病，並保持健康。

環境可以影響健康，兒童時期是養成衛生習慣的最佳時期。家長應及早教導兒童，如何保持環境衛生，並養成良好之衛生習慣。例如，勤洗手、勤洗澡、勤換衣服等。這些習慣將有助於兒童，遠離疾病，並保持健康。

## 紅男綠女 理想妻子的要素

理想妻子的要素，是每個男人所追求的。一個理想的女子，應具備以下要素：第一，外貌美麗；第二，性格溫柔；第三，勤勞賢惠；第四，善於持家；第五，善於溝通。這些要素將有助於男人，找到一個理想的女子，並建立一個幸福的家庭。

理想妻子的要素，是每個男人所追求的。一個理想的女子，應具備以下要素：第一，外貌美麗；第二，性格溫柔；第三，勤勞賢惠；第四，善於持家；第五，善於溝通。這些要素將有助於男人，找到一個理想的女子，並建立一個幸福的家庭。

理想妻子的要素，是每個男人所追求的。一個理想的女子，應具備以下要素：第一，外貌美麗；第二，性格溫柔；第三，勤勞賢惠；第四，善於持家；第五，善於溝通。這些要素將有助於男人，找到一個理想的女子，並建立一個幸福的家庭。

理想妻子的要素，是每個男人所追求的。一個理想的女子，應具備以下要素：第一，外貌美麗；第二，性格溫柔；第三，勤勞賢惠；第四，善於持家；第五，善於溝通。這些要素將有助於男人，找到一個理想的女子，並建立一個幸福的家庭。

理想妻子的要素，是每個男人所追求的。一個理想的女子，應具備以下要素：第一，外貌美麗；第二，性格溫柔；第三，勤勞賢惠；第四，善於持家；第五，善於溝通。這些要素將有助於男人，找到一個理想的女子，並建立一個幸福的家庭。

理想妻子的要素，是每個男人所追求的。一個理想的女子，應具備以下要素：第一，外貌美麗；第二，性格溫柔；第三，勤勞賢惠；第四，善於持家；第五，善於溝通。這些要素將有助於男人，找到一個理想的女子，並建立一個幸福的家庭。

## 夫婦之共同 生活一福

夫婦之共同生活，是每個人的福分。一個幸福的家庭，需要夫婦共同努力。夫婦應相互尊重、相互理解、相互支持。只有這樣，才能建立一個真正幸福的家庭。夫婦應共同承擔家庭責任，並共同創造美好的生活。

夫婦之共同生活，是每個人的福分。一個幸福的家庭，需要夫婦共同努力。夫婦應相互尊重、相互理解、相互支持。只有這樣，才能建立一個真正幸福的家庭。夫婦應共同承擔家庭責任，並共同創造美好的生活。

夫婦之共同生活，是每個人的福分。一個幸福的家庭，需要夫婦共同努力。夫婦應相互尊重、相互理解、相互支持。只有這樣，才能建立一個真正幸福的家庭。夫婦應共同承擔家庭責任，並共同創造美好的生活。

夫婦之共同生活，是每個人的福分。一個幸福的家庭，需要夫婦共同努力。夫婦應相互尊重、相互理解、相互支持。只有這樣，才能建立一個真正幸福的家庭。夫婦應共同承擔家庭責任，並共同創造美好的生活。

夫婦之共同生活，是每個人的福分。一個幸福的家庭，需要夫婦共同努力。夫婦應相互尊重、相互理解、相互支持。只有這樣，才能建立一個真正幸福的家庭。夫婦應共同承擔家庭責任，並共同創造美好的生活。

夫婦之共同生活，是每個人的福分。一個幸福的家庭，需要夫婦共同努力。夫婦應相互尊重、相互理解、相互支持。只有這樣，才能建立一個真正幸福的家庭。夫婦應共同承擔家庭責任，並共同創造美好的生活。

## 肉戲節時裝香 亮昨天美四大

香港時裝節，昨日在九龍新界區，舉行肉戲節時裝秀。四大美女，分別穿著不同風格的時裝，在舞台上展示。時裝設計精美，展現了香港時裝界的實力。觀眾對時裝秀表示讚賞，並對香港時裝節的舉辦，表示支持。

香港時裝節，昨日在九龍新界區，舉行肉戲節時裝秀。四大美女，分別穿著不同風格的時裝，在舞台上展示。時裝設計精美，展現了香港時裝界的實力。觀眾對時裝秀表示讚賞，並對香港時裝節的舉辦，表示支持。

香港時裝節，昨日在九龍新界區，舉行肉戲節時裝秀。四大美女，分別穿著不同風格的時裝，在舞台上展示。時裝設計精美，展現了香港時裝界的實力。觀眾對時裝秀表示讚賞，並對香港時裝節的舉辦，表示支持。

香港時裝節，昨日在九龍新界區，舉行肉戲節時裝秀。四大美女，分別穿著不同風格的時裝，在舞台上展示。時裝設計精美，展現了香港時裝界的實力。觀眾對時裝秀表示讚賞，並對香港時裝節的舉辦，表示支持。

香港時裝節，昨日在九龍新界區，舉行肉戲節時裝秀。四大美女，分別穿著不同風格的時裝，在舞台上展示。時裝設計精美，展現了香港時裝界的實力。觀眾對時裝秀表示讚賞，並對香港時裝節的舉辦，表示支持。

香港時裝節，昨日在九龍新界區，舉行肉戲節時裝秀。四大美女，分別穿著不同風格的時裝，在舞台上展示。時裝設計精美，展現了香港時裝界的實力。觀眾對時裝秀表示讚賞，並對香港時裝節的舉辦，表示支持。

### 慶祝 香港時裝節

# DORCE

THE ULTIMATE IN KNITWEAR

多嘉廠有限公司致意

### 香港時裝設計家 多是新進青年人

香港時裝設計界，近年來湧現出一批新進青年設計家。他們具有創新的設計理念，並善於運用各種材料。他們的設計作品，展現了香港時裝設計界的活力。這些新進青年設計家，將為香港時裝設計界，注入新的血液，並推動香港時裝設計界的發展。

### 器電庭家廠名。機衣洗動自。機視電欸新

購選觀參迎歡。應供貨新備常。品佳禮送界各





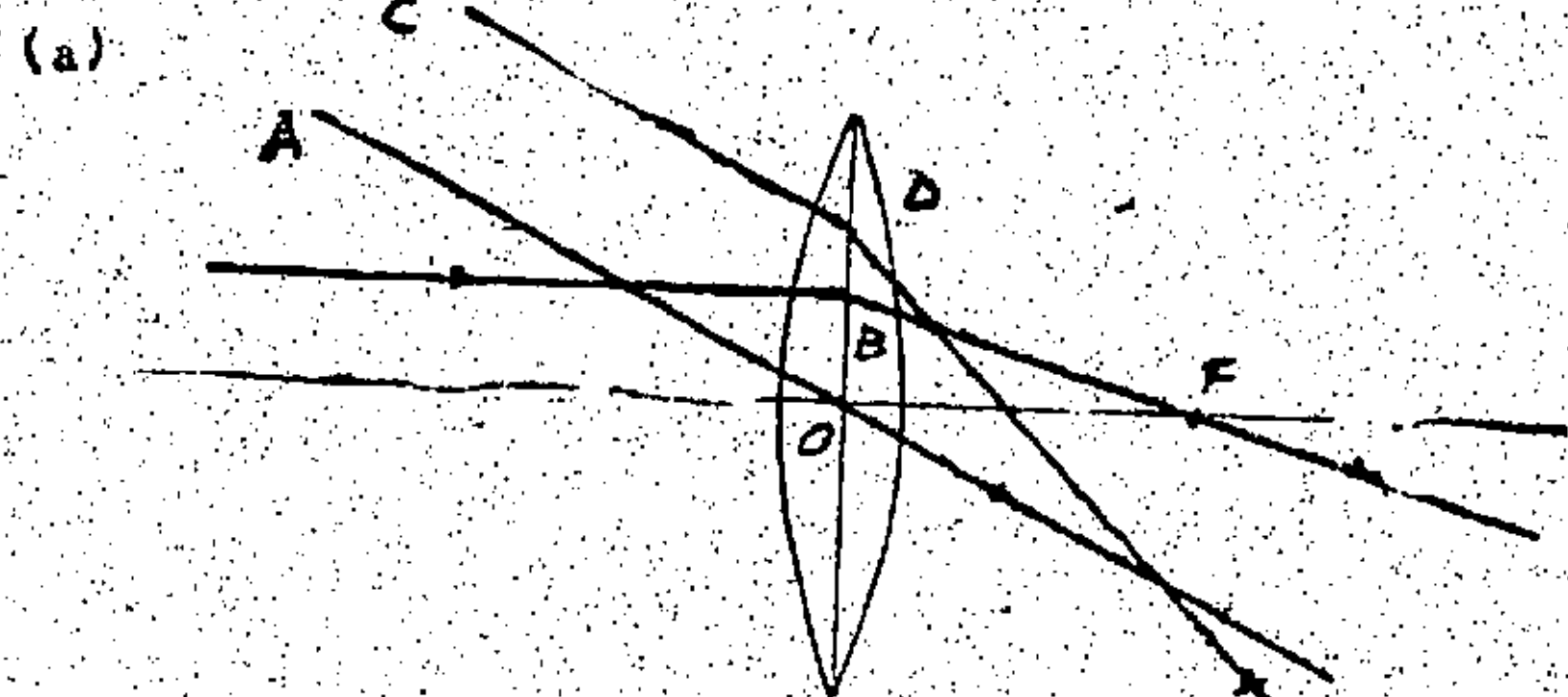


# 英文中學會考試題預習

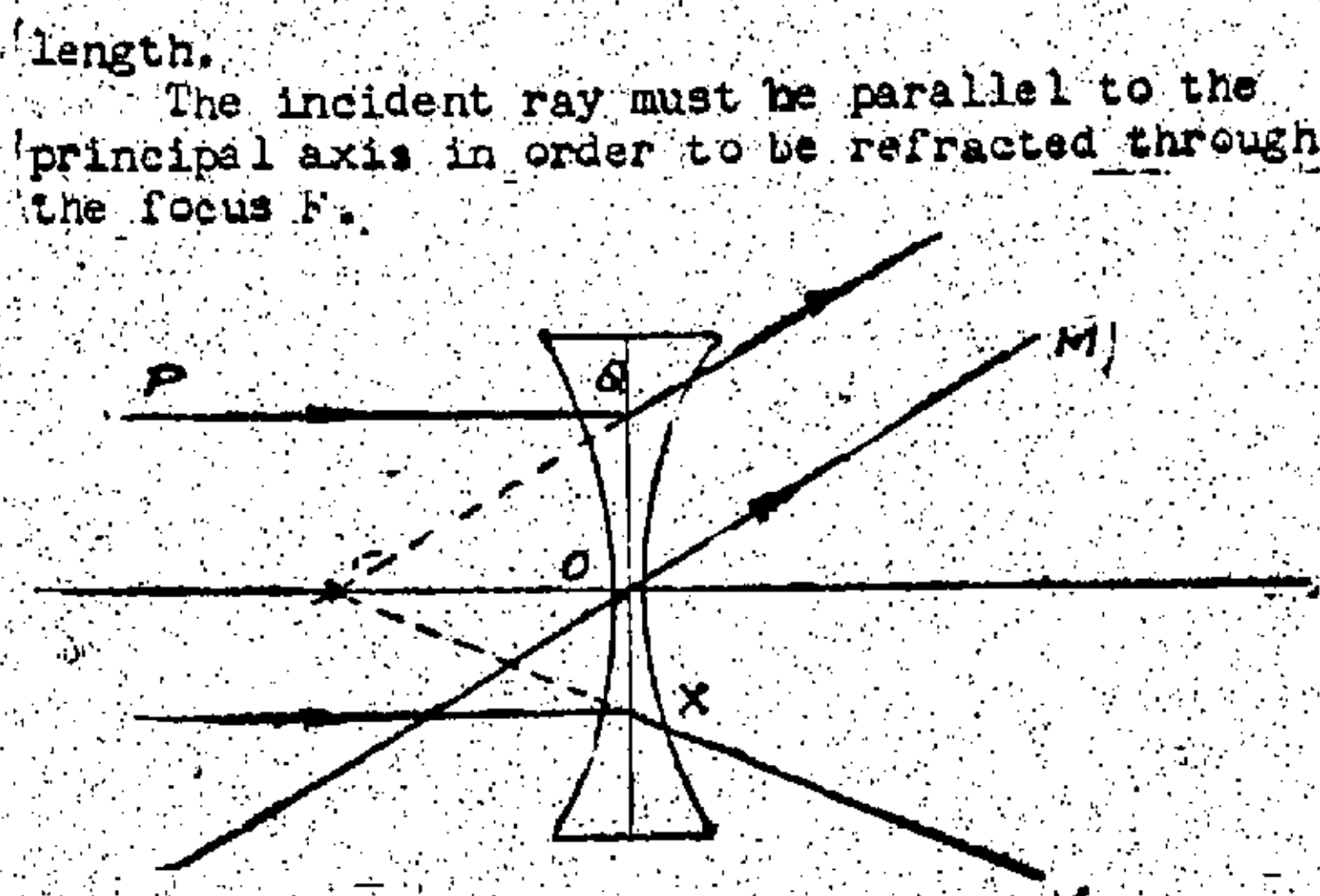
物理科 (十八) 陸永熾

PHYSICS (18)

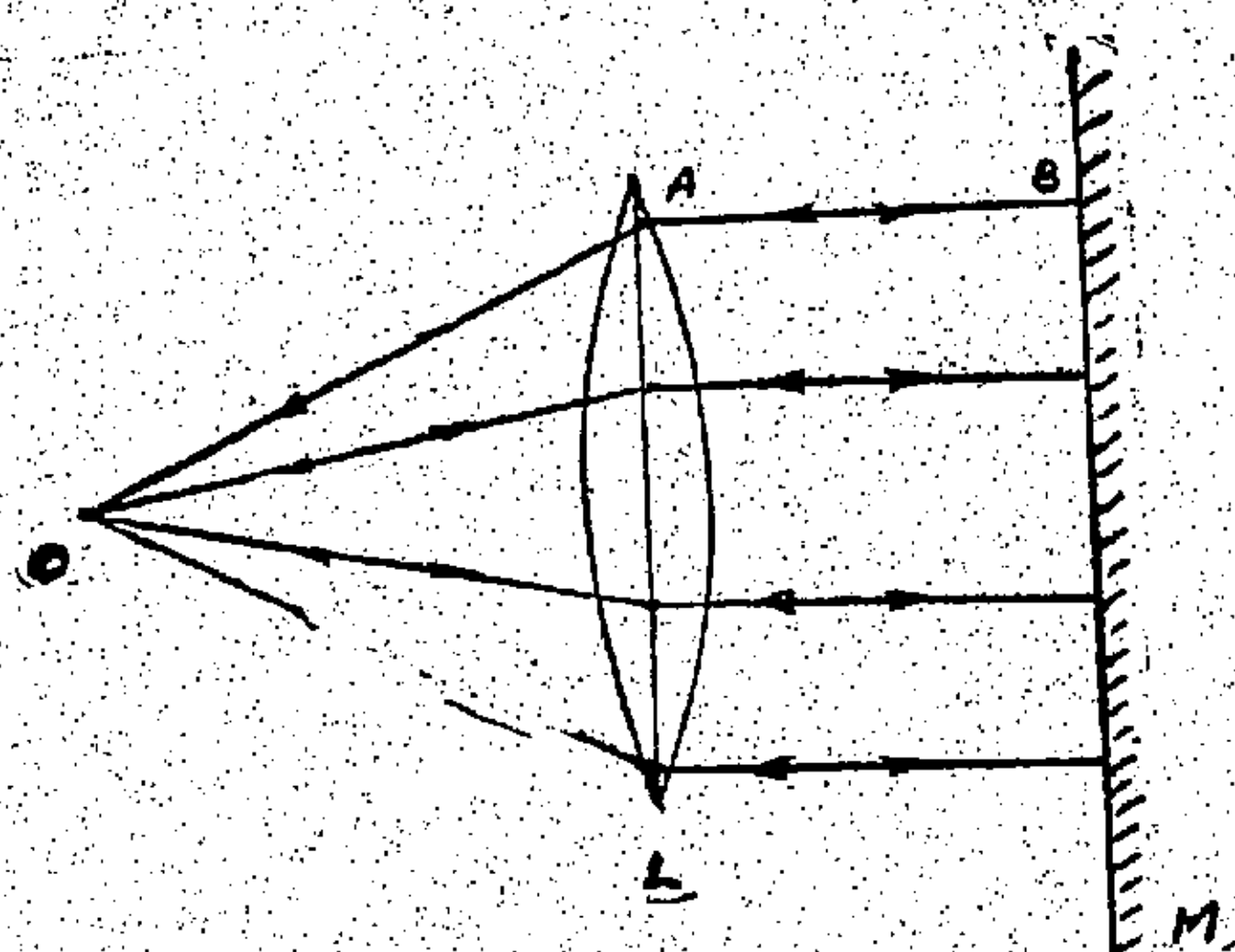
39. Solution



The incident ray AO, passing through the optical centre, will not be refracted. It proceeds in a straight line.  
The incident ray CD will be refracted and cut the principal axis at a point inside the focal length.

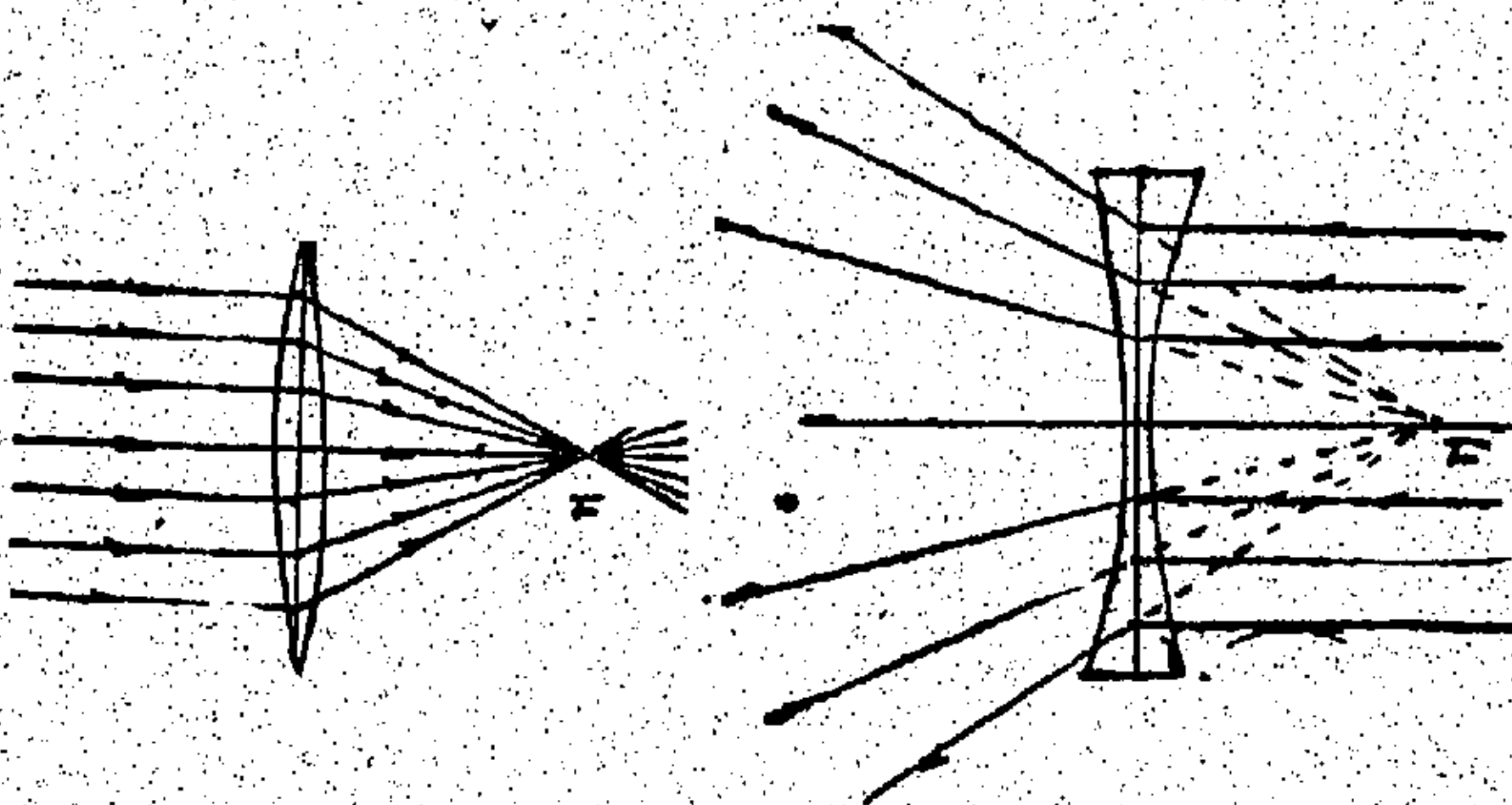


The incident ray PQ, which is parallel to the principal axis, will be as through the ray radiates refracted from the principal focus.  
Rays through the optical centre which are undeviated. Therefore, the incident ray at O is simply NO produced.  
The incident ray at X is a ray parallel to the principal axis.



rays incident normally at the mirror will be refracted back through the lens and brought to focus in the same plane and at the same point as the object. The distance between lens and screen, O and L, now gives the focal length of the lens.

(b)



The principal focus of a convex lens, or a concave lens, is that point on the principal axis to which all rays parallel and close to the axis converge, or from which they diverge, after passing through the lens.

(c) By lens equation

$$\frac{1}{u} + \frac{1}{v} = \frac{1}{f}$$

and with "real-is-positive" convention  
f = focal length of concave lens  
= -16 in.

v = distance of virtual image  
= -8 in.

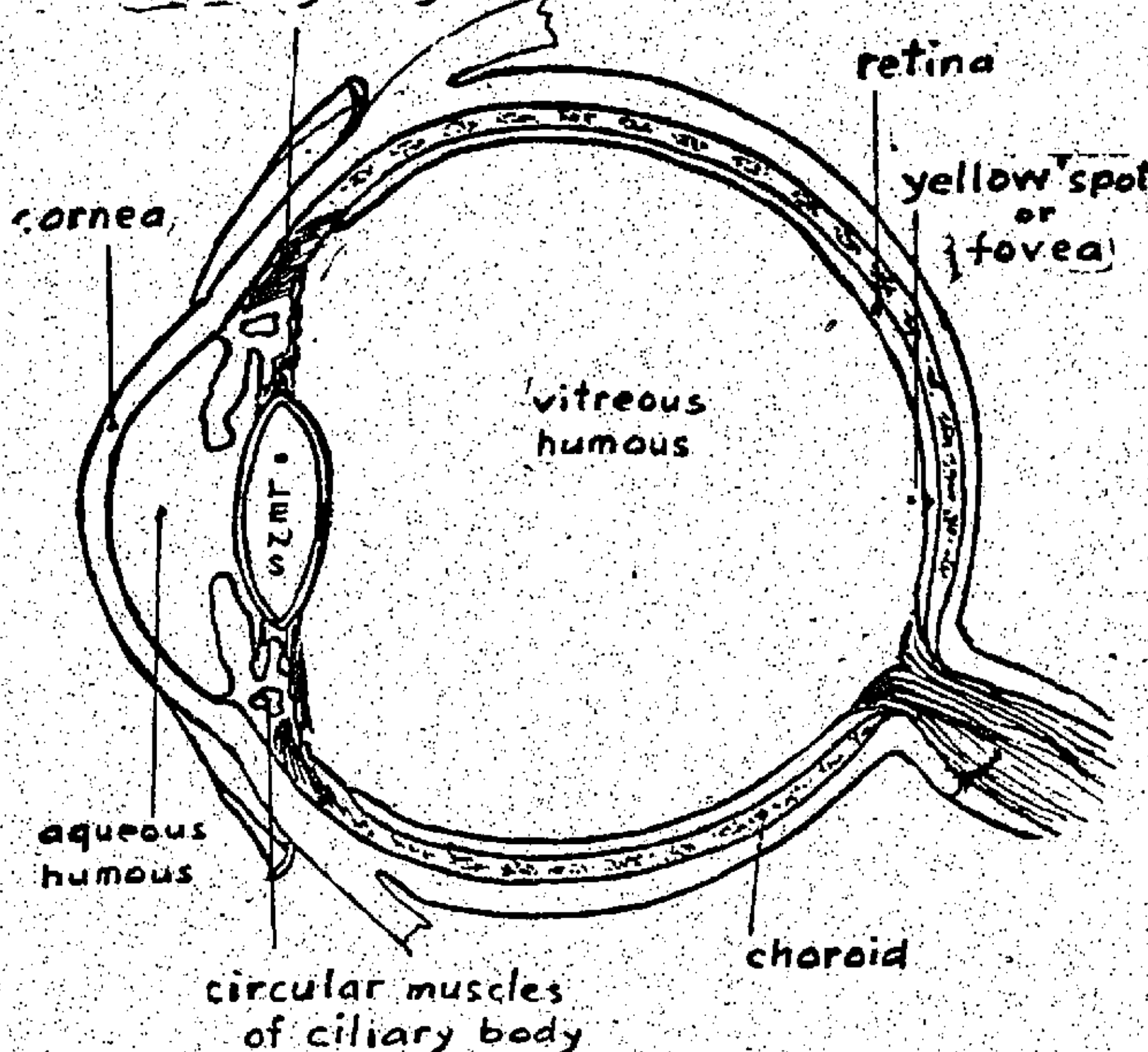
$$\frac{1}{u} + \frac{1}{v} = \frac{1}{f}$$

$$u = 24$$

(Ans.) The object must be placed 24 in. from the lens.

(34. (a) (i)

radial muscles of ciliary body



Main feature of the eye

(ii) The ability of the eye to focus objects at various distances is called accommodation and is affected by the ciliary muscles.

The minimum distance from the eye for an object to be observed with greatest detail and without strain is known as the least distance of distinct vision.

(iii) The advantage of possessing two eyes

mammals see with both eyes.

simultaneously. This provides the binocular vision, facilitating them to have the depth of objects.

(b) Short sight of myopia is a defect of an eye in accommodation. The image of a near object is able to fall on the retina while the ciliary muscles fails to focus the image of a distant object on the retina even though greatest strain is made.

Short sight is concerned as either the eye ball is too short or the over-fatigue of ciliary muscles so that they do not relax sufficient to accommodate distant objects.

(c) (i) Prism binoculars are used, since it gives erect images and has high magnifying power.

(ii) A galileo's telescope or opera glass gives an erect virtual magnified image. It is lighter and more compact.

(iii) A magnifying glass is used to examine a tiny insect. To scrutinize each part in detail a compound microscope is used.

(d) To produce a pure spectrum on a screen, the light source is placed in front of a narrow slit; a wide slit would tend to produce overlapping images. A convex lens in front of the slit produces a beam of parallel light; the distance from the slit to the lens is hence equal to its focal length. A prism will disperse the light incident on it. If the source is white, the emerging rays have colours of red, orange, yellow, green, blue, indigo and violet. The rays of each colour are separated. A convex lens collects each of the coloured beams. Each colour is brought to a different place or focus because each parallel coloured beam travels in a different speed.

(e) A red flag, when viewed in blue light, appears black. Pure blue light does not consist of red component. The red flag absorbs blue and reflects nothing. When it is viewed in red light, the flag appears red as it reflects red light that incident.

A red, white and blue flag appears black, and blue in pure blue light. The red portion absorbs blue and reflects nothing, so it appears black, the white and blue portions reflect blue light. In red light, however, the red and white portions reflect red rays; and the blue portion absorbs red rays and reflect nothing as the incident light consists of red component only. The flag, in the case, appears red and black.

Questions for next week

- What is meant by the illumination (or intensity of illumination) of a surface? Name two different units of illumination, and explain their meaning.
- What is the inverse-square law of illumination? Describe how you would verify it.
- Two lamps, each of 200 candelas, are placed together 10 ft. above the centre of a table-tennis surface. Calculate the illumination at the centre. In one lamp breaks and is replaced by another of 160 cd., at what distance above the centre must the new lamp be placed to provide the same illumination as before.
- A street lamp of 100 c.p. is placed at a height of 20 feet above the road. A plane

## 本港第一間青年領袖訓練學校 今冬在港開設

經成立信託委員會負責有關籌備事項 此類學校之  
目的 在協助青年發展其才智及創造力 成為社會  
有用公民 星加坡最近已設有一間

(特訊) 本港第一間青年領袖訓練學校，將於本冬在港開設。該校由信託委員會負責籌備，旨在協助青年發展其才智及創造力，成為社會有用公民。星加坡最近已設有一間類似的學校，其目的在於培養青年的領導才能，並為社會培養更多的人才。

該校將提供多種課程，包括領導訓練、團隊合作、溝通技巧等。此外，學校還將舉辦各種戶外活動，以增強學生的體魄和團隊精神。學校的開辦，將為香港的青年提供一個良好的學習和成長平台。

## 明日畢業禮 港區師範班

(特訊) 港區師範班將於明日舉行畢業禮。該班由香港教育委員會主辦，旨在培養優秀的教師人才。畢業生將獲得教育證書，並可申請入讀各大學的教育系。

畢業禮將由教育委員會主席主持，並邀請多位嘉賓出席。屆時將頒發畢業證書，並對畢業生的表現進行表彰。畢業生將在未來為香港的社會教育事業做出貢獻。

## 本港工業與大學生研討會 昨發出聯合公報

對工作待遇方面 學生與工業界之意見通告相反

(特訊) 本港工業與大學生研討會昨日舉行，並發出聯合公報。公報指出，學生對工作待遇的要求與工業界的期望存在較大差距。學生希望獲得更高的工資和更好的福利，而工業界則認為學生的要求過高，難以滿足。

公報呼籲雙方加強溝通和協商，以達成共識。同時，也建議政府介入調解，以解決這一勞資糾紛。

## 學校課須調節 社會人士甚為關注

(特訊) 學校課須調節，社會人士甚為關注。由於學生課業繁重，導致學生身心疲勞，影響學習效果。社會人士呼籲學校應合理調節課業負擔，減輕學生的壓力，並加強對學生身心健康的關注。

學校方面表示，將認真聽取社會人士的建議，並採取措施減輕學生的課業負擔。同時，學校也將加強對學生的心理輔導，幫助學生建立正確的人生觀和價值觀。

## 港府教育人員支持 貝納利工作計劃

(特訊) 港府教育人員支持貝納利工作計劃。該計劃旨在提高教師的專業素養和教學水平，並促進教育事業的發展。教育人員認為，該計劃具有積極意義，將有助於提高教學質量，並為學生提供更好的教育。

港府表示，將全力支持該計劃的實施，並為教師提供必要的培訓和資源。同時，也將加強對教育事業的投入，為學生提供更好的學習環境。

- mirror of reflection factor 0.8 is placed 2 feet above the lamp. What is the illumination of the road vertically below the lamp?
- What is meant by the wavelength and frequency of a sound wave. Explain how they are related to the velocity of the wave.
- (i) Is the speed of sound the same at the top of a cliff as at the bottom?  
(ii) If the air in a room warms up, does the speed of sound in it increase, decrease, or remain the same?
- Does the pitch of a note heard from a radio receiver alter if (i) the volume control is turned to make it louder; (ii) the room becomes warmer; (iii) the tone control is varied? Give reasons for your answers.
- The velocity of sound in air is 340 metres per sec. what is the wavelength of a note:  
(i) one octave higher; (ii) one octave lower than the note of frequency 680 c/s?
- A man standing between two parallel cliffs fires a rifle. He hears one echo after 1 1/2 sec., one after 2 1/2 sec., and one after 4 sec., explain how these echoes reach him, and calculate the distance apart of the two cliffs. The velocity of sound under the given conditions is 1120 ft. per sec.









### 邵氏爲他倆製造源合機會 焦姣黃宗迅赴韓拍外景

邵氏兄弟公司最近爲其兩位主演明星焦姣與黃宗迅，製造了一個極佳的機會，讓他們在韓國合演一部新片。據悉，邵氏公司最近與韓國方面達成協議，將由焦姣與黃宗迅主演一部名為「焦姣黃宗迅」的新片。該片將在韓國拍攝，預計將於下月開拍。邵氏公司負責人表示，焦姣與黃宗迅的演技精湛，且兩人合作默契，相信能為觀眾帶來精彩的演出。

### 盧九在台北部署完妥 曾江袍甲戲十分威風

著名武打明星盧九，最近抵達台北，並已部署完妥。據悉，盧九此次來台，是應邀主演一部名為「曾江袍甲戲」的新片。該片由著名導演執導，預計將於近期開拍。盧九在片中的扮相十分威風，相信能為觀眾帶來精彩的演出。盧九在台北期間，曾受到當地媒體的熱烈歡迎。

### 王星霖下月初返 拍虎山行笑料多

著名喜劇明星王星霖，將於下月初返回香港。據悉，王星霖此次來港，是應邀主演一部名為「拍虎山行」的新片。該片由著名導演執導，預計將於近期開拍。王星霖在片中的扮相十分搞笑，相信能為觀眾帶來精彩的演出。王星霖在港期間，曾受到當地媒體的熱烈歡迎。

### 粵劇何以淪落如斯慘淡 粵劇歌唱片好比是一劑毒藥

粵劇在近年來淪落如斯慘淡，其原因何在？據悉，粵劇歌唱片的興起，是導致粵劇淪落的主要原因。粵劇歌唱片的興起，使得粵劇的市場空間被壓縮，導致粵劇的演出機會減少。此外，粵劇歌唱片的興起，也使得粵劇的觀眾群體逐漸減少。因此，粵劇歌唱片好比是一劑毒藥，使得粵劇淪落如斯慘淡。



### 飛女正傳 題材現實

著名導演最近執導了一部名為「飛女正傳」的新片。該片由著名演員主演，預計將於近期開拍。該片的題材非常現實，描寫了社會底層人民的生活。導演表示，該片的拍攝過程非常艱辛，但最終呈現出的作品相信能為觀眾帶來深刻的思考。

### 女魔面千 頭鏡個兩剪只

著名導演最近執導了一部名為「女魔面千」的新片。該片由著名演員主演，預計將於近期開拍。該片的題材非常驚悚，描寫了一個關於魔面的故事。導演表示，該片的拍攝過程非常艱辛，但最終呈現出的作品相信能為觀眾帶來驚人的體驗。

### 國泰硬性規定 女星每天練武

國泰電影公司最近實施了一項硬性規定，要求所有的女星每天必須進行武術訓練。據悉，這項規定的實施，是為了提高女星的武術水平，以適應公司拍攝的需要。國泰公司負責人表示，這項規定將有助於提高女星的專業素養，並為觀眾帶來更好的作品。

### 娘惹之戀 連國故事

著名導演最近執導了一部名為「娘惹之戀」的新片。該片由著名演員主演，預計將於近期開拍。該片的題材非常感人，描寫了一個關於娘惹的故事。導演表示，該片的拍攝過程非常艱辛，但最終呈現出的作品相信能為觀眾帶來深刻的思考。



### 賊兄弟 連國故事

著名導演最近執導了一部名為「賊兄弟」的新片。該片由著名演員主演，預計將於近期開拍。該片的題材非常驚險，描寫了一個關於賊兄弟的故事。導演表示，該片的拍攝過程非常艱辛，但最終呈現出的作品相信能為觀眾帶來驚人的體驗。

### 碧海青天夜夜心 連國故事

著名導演最近執導了一部名為「碧海青天夜夜心」的新片。該片由著名演員主演，預計將於近期開拍。該片的題材非常感人，描寫了一個關於碧海青天的故事。導演表示，該片的拍攝過程非常艱辛，但最終呈現出的作品相信能為觀眾帶來深刻的思考。

### 客請鼠老 子木

著名導演最近執導了一部名為「客請鼠老」的新片。該片由著名演員主演，預計將於近期開拍。該片的題材非常幽默，描寫了一個關於鼠老的故事。導演表示，該片的拍攝過程非常艱辛，但最終呈現出的作品相信能為觀眾帶來歡樂的體驗。

### 露絲和女巫 美琪

著名導演最近執導了一部名為「露絲和女巫」的新片。該片由著名演員主演，預計將於近期開拍。該片的題材非常奇幻，描寫了一個關於露絲和女巫的故事。導演表示，該片的拍攝過程非常艱辛，但最終呈現出的作品相信能為觀眾帶來驚人的體驗。



### 幸運的商人 小和子

著名導演最近執導了一部名為「幸運的商人」的新片。該片由著名演員主演，預計將於近期開拍。該片的題材非常幽默，描寫了一個關於幸運商人的故事。導演表示，該片的拍攝過程非常艱辛，但最終呈現出的作品相信能為觀眾帶來歡樂的體驗。

### 兒童天地 小朋友

著名導演最近執導了一部名為「兒童天地」的新片。該片由著名演員主演，預計將於近期開拍。該片的題材非常適合兒童，描寫了一個關於兒童的故事。導演表示，該片的拍攝過程非常艱辛，但最終呈現出的作品相信能為兒童帶來歡樂的體驗。

### 精神不同 好勇

著名導演最近執導了一部名為「精神不同」的新片。該片由著名演員主演，預計將於近期開拍。該片的題材非常感人，描寫了一個關於精神不同的故事。導演表示，該片的拍攝過程非常艱辛，但最終呈現出的作品相信能為觀眾帶來深刻的思考。

### 門好勇 不勇

著名導演最近執導了一部名為「門好勇」的新片。該片由著名演員主演，預計將於近期開拍。該片的題材非常幽默，描寫了一個關於門好勇的故事。導演表示，該片的拍攝過程非常艱辛，但最終呈現出的作品相信能為觀眾帶來歡樂的體驗。



內正造秋茶  
首批運到  
迅被扯空

[illegible]

# 港資調英 不會銳加

[illegible]

# 仍掛英加息前水平

每百港元等於一七・五  
〇元，前爲一七・五三  
一二五加元，即較前少  
五克。

法國法郎牌價：

泰米訂價每噸漲一鎊  
首季入口額已訂齊

蘇母担六十二元李杏  
仔米每担八十一元，實  
銀白蘇母担六十元，金  
冠三號米每担七十四  
元五角，寶喜舊米每  
二五加元，即較前少。  
○三、二三五加元。

同昇茶葉日價每斤九  
等於八四。○五法沽  
前爲八〇。三七五法  
沽，即較前多幾一。  
二五法沽時，最低賣  
價每百磅元等於八一

中蘇共發生武裝衝突

中日轉見擗高。賣出一年至六七年之每年進口

經濟活動無不良態

復轉  
少價

# 美電昨呈上升

織機  
丁卯  
女糸  
應供  
及針  
堅種  
尤其

暹幣報順  
四元專宅  
九十八元五角，港幣一百一十七元，即一萬港幣一百一十七元

購  
二月  
A級

出口庄探盤活躍

支A級一、四六〇元至一、四八〇元，半

日西藥市，出口生客探盤活躍，做勢醞釀展開。糖精、氨基酸、脂肪酸，客意不屬，本領三角九分。大陸五

加各

最高爲收市之六  
式五。  
金單開市六〇九  
五公斤罐庄貨，價開市  
爽，每公斤以八十五元  
成五十公斤。歐洲貨價  
公斤罐庄貨爲十九元，  
貨同爲十九元。日  
元。大陸廿五公斤  
有，賣者買見者

據強假公司特將包括漲價項目於東部的顧客。這

主持盤挾高，每公斤由三千六百五十元擡高至三千六百八十元。陳歐

較  
年一月份本港經  
由政府屠場所屠  
宰的牛、豬、羊

九三六美元，前爲二  
三九九美元，即較  
少○。○。○三美  
糖精，出口客頗頻  
扣盤，治購頗見積極。  
日本五十公斤桶庄粗粒

計通字

三成  
百分之十三許，  
反映港人的生活  
信心。該廠發言  
今年棉紡業旺盛  
出新的紀錄。

反映麵包餅乾消費提高

增加了二四、五五四頭，增幅  
在上述統計中，牛隻佔了一六  
去年同月的一一、一九一頭增加  
牛肉

的較小型但卻效率  
而務工業之用。在  
購較大量之小麥，以  
在增加，以及港製麵粉  
出口需求增加（愛明）  
增加。

外，也說明了港人的生活水平不  
強，故對於肉食的需求也同告

上豬肉每斤  
赤排骨每斤四  
上鷄項每斤

力麥  
達成  
一千磅  
實際

因爲目前本港銀價偏低，  
往後可望逐漸與國際價配合  
角。

均平穩  
訂期  
千  
幾新  
上格

成本每担卅六元餘，比目前  
港市現貨每担高五元左右。  
蘇聯幼砂糖，存倉貨

沽出，碼頭交收每担以卅二元五角成交十噸，大墮榴花粗砂，二手貨仍有囤拋，碼頭百九十五元成交二十噸。

財政預算草案  
底隧道興建消  
最近突宣佈提

○銚。

一般價位挺升











### 東北黃豆三百噸週內到

#### 各式豆子交投大勢疲定

花生仁復供不列級貨到一百噸

（本報訊）東北黃豆三百噸，週內到港，本週內將有大勢疲定。花生仁復供不列級貨到一百噸，本週內將有大勢疲定。

### 紙張市態稍冷淡

#### 打字紙價格參差

日道林紙存厚欲起乏力

（本報訊）紙張市態稍冷淡，打字紙價格參差。日道林紙存厚欲起乏力。

### 多種工廠設備擴充

#### 越向外擴張

紗廠紙廠力謀擴充

（本報訊）多種工廠設備擴充，越向外擴張。紗廠紙廠力謀擴充。

### 英貿易團週末訪港

#### 尋擴展貿易途徑

將考察市場需求與潛力

（本報訊）英貿易團週末訪港，尋擴展貿易途徑。將考察市場需求與潛力。

### 增產單接家廠

#### 銷外鞋膠將半成增將

利不揚供缺膠樹

（本報訊）增產單接家廠，銷外鞋膠將半成增將。利不揚供缺膠樹。

### 光真

#### 錯請兩明最後

錯請兩明最後

### 法工資談判開始

#### 法郎前途臨考驗

工會要求增加百分之六

### 紐約證券即日快報

#### 開市交投稍感有回醒勢

半小時內成交一四九萬股

### 加拿大基納證券有限公司

#### 專營

加拿大股票及債券買賣

### 加拿大股票及債券買賣

#### 專營

加拿大股票及債券買賣

### 加拿大股票及債券買賣

#### 專營

加拿大股票及債券買賣

### 加拿大股票及債券買賣

#### 專營

加拿大股票及債券買賣

### 加拿大股票及債券買賣

#### 專營

加拿大股票及債券買賣

### 加拿大股票及債券買賣

#### 專營

加拿大股票及債券買賣

### 加拿大股票及債券買賣

#### 專營

加拿大股票及債券買賣

### 英美商埠主要利率

#### 局部輕微上升

紐約聯邦拆息掛牌七厘

### 今年

#### 短廿

荒鋁臨面本日

### 今年

#### 短廿

荒鋁臨面本日

### 今年

#### 短廿

荒鋁臨面本日

### 今年

#### 短廿

荒鋁臨面本日

### 今年

#### 短廿

荒鋁臨面本日

### 今年

#### 短廿

荒鋁臨面本日

### 今年

#### 短廿

荒鋁臨面本日

### 今年

#### 短廿

荒鋁臨面本日

### 美宮麗

#### 華僑晚報 分類廣告 每天一元 費廉效大

### 娘惹之戀

#### 主演 陳寶珠 梁寶珠 梁麗雲 梁麗芳 梁麗儀 梁麗娟 梁麗英 梁麗芳 梁麗儀 梁麗娟 梁麗英

### 娘惹之戀

#### 主演 陳寶珠 梁寶珠 梁麗雲 梁麗芳 梁麗儀 梁麗娟 梁麗英

### 娘惹之戀

#### 主演 陳寶珠 梁寶珠 梁麗雲 梁麗芳 梁麗儀 梁麗娟 梁麗英

### 娘惹之戀

#### 主演 陳寶珠 梁寶珠 梁麗雲 梁麗芳 梁麗儀 梁麗娟 梁麗英

### 娘惹之戀

#### 主演 陳寶珠 梁寶珠 梁麗雲 梁麗芳 梁麗儀 梁麗娟 梁麗英

### 娘惹之戀

#### 主演 陳寶珠 梁寶珠 梁麗雲 梁麗芳 梁麗儀 梁麗娟 梁麗英

### 娘惹之戀

#### 主演 陳寶珠 梁寶珠 梁麗雲 梁麗芳 梁麗儀 梁麗娟 梁麗英

### 娘惹之戀

#### 主演 陳寶珠 梁寶珠 梁麗雲 梁麗芳 梁麗儀 梁麗娟 梁麗英

### 南刀北劍

#### 主演 陳寶珠 梁寶珠 梁麗雲 梁麗芳 梁麗儀 梁麗娟 梁麗英

### 南刀北劍

#### 主演 陳寶珠 梁寶珠 梁麗雲 梁麗芳 梁麗儀 梁麗娟 梁麗英

### 南刀北劍

#### 主演 陳寶珠 梁寶珠 梁麗雲 梁麗芳 梁麗儀 梁麗娟 梁麗英

### 南刀北劍

#### 主演 陳寶珠 梁寶珠 梁麗雲 梁麗芳 梁麗儀 梁麗娟 梁麗英

### 南刀北劍

#### 主演 陳寶珠 梁寶珠 梁麗雲 梁麗芳 梁麗儀 梁麗娟 梁麗英

### 南刀北劍

#### 主演 陳寶珠 梁寶珠 梁麗雲 梁麗芳 梁麗儀 梁麗娟 梁麗英

### 南刀北劍

#### 主演 陳寶珠 梁寶珠 梁麗雲 梁麗芳 梁麗儀 梁麗娟 梁麗英

### 南刀北劍

#### 主演 陳寶珠 梁寶珠 梁麗雲 梁麗芳 梁麗儀 梁麗娟 梁麗英

### 南刀北劍

#### 主演 陳寶珠 梁寶珠 梁麗雲 梁麗芳 梁麗儀 梁麗娟 梁麗英

### 南刀北劍

#### 主演 陳寶珠 梁寶珠 梁麗雲 梁麗芳 梁麗儀 梁麗娟 梁麗英

### 南刀北劍

#### 主演 陳寶珠 梁寶珠 梁麗雲 梁麗芳 梁麗儀 梁麗娟 梁麗英

### 南刀北劍

#### 主演 陳寶珠 梁寶珠 梁麗雲 梁麗芳 梁麗儀 梁麗娟 梁麗英

### 南刀北劍

#### 主演 陳寶珠 梁寶珠 梁麗雲 梁麗芳 梁麗儀 梁麗娟 梁麗英

### 南刀北劍

#### 主演 陳寶珠 梁寶珠 梁麗雲 梁麗芳 梁麗儀 梁麗娟 梁麗英

### 南刀北劍

#### 主演 陳寶珠 梁寶珠 梁麗雲 梁麗芳 梁麗儀 梁麗娟 梁麗英

### 南刀北劍

#### 主演 陳寶珠 梁寶珠 梁麗雲 梁麗芳 梁麗儀 梁麗娟 梁麗英

### 南刀北劍

#### 主演 陳寶珠 梁寶珠 梁麗雲 梁麗芳 梁麗儀 梁麗娟 梁麗英

### 南刀北劍

#### 主演 陳寶珠 梁寶珠 梁麗雲 梁麗芳 梁麗儀 梁麗娟 梁麗英



# 工人世界

## 配合本港工業發展

### 積極推行職業訓練

#### 明愛服務中心設電工機械課程 在港九開辦培養工業技術人才

## 機械縫紉刺繡各工

【本報訊】明愛服務中心，為配合本港工業發展，積極推行職業訓練，特設電工、機械、縫紉、刺繡等課程，在港九各區開辦，以培養工業技術人才。該中心並設有電工、機械、縫紉、刺繡等課程，由專業師傅授課，學員修畢後，可獲頒發證書。中心並設有電工、機械、縫紉、刺繡等課程，由專業師傅授課，學員修畢後，可獲頒發證書。

## 分設職工宿舍食堂

【本報訊】明愛服務中心，為配合本港工業發展，積極推行職業訓練，特設電工、機械、縫紉、刺繡等課程，在港九各區開辦，以培養工業技術人才。該中心並設有電工、機械、縫紉、刺繡等課程，由專業師傅授課，學員修畢後，可獲頒發證書。中心並設有電工、機械、縫紉、刺繡等課程，由專業師傅授課，學員修畢後，可獲頒發證書。

## 工友盼設廉價食堂

### 每日供應廉價飯菜 膳食問題解決生活可獲改善

【本報訊】工友們在工廠工作，生活壓力大，希望工廠能設廉價食堂，供應廉價飯菜，以改善生活。目前，工廠設食堂者，多為大型工廠，小型工廠則多由工友自行解決。工友們希望，政府能鼓勵工廠設廉價食堂，以減輕工友的生活負擔。

## 春節過後貨運恢復正常

### 碼頭起落貨入例行淡月 下月工作將轉旺工人目前生活無影響

【本報訊】春節過後，貨運恢復正常，碼頭起落貨入例行淡月，下月工作將轉旺，工人目前生活無影響。春節期間，貨運量減少，碼頭工作較淡，但隨著春節過後，貨運量增加，碼頭工作將轉旺。工人們表示，目前生活無影響，工作將轉旺。

## 談暢友工業食飲

### 方法各種烹飪雞類

【本報訊】談暢友工業食飲，方法各種烹飪雞類。雞類是工友們喜愛的食物，烹飪方法多種，如清蒸、紅燒、爆炒等。談暢友介紹了多種烹飪雞類的方法，供工友們參考。

## 改善工作環境

### 保障工友安全

【本報訊】改善工作環境，保障工友安全。工廠工作環境複雜，存在安全隱患，工廠應加強安全管理，改善工作環境，保障工友的安全。

## 工場空氣流通

### 衛生不容忽視

【本報訊】工場空氣流通，衛生不容忽視。工場空氣污濁，影響工友的健康，工廠應加強空氣流通，保持工場衛生。

## 職求校離年青

### 助協方各待有 長之技一有出

【本報訊】職求校離年青，助協方各待有，長之技一有出。年青人離校求職，應具備專業技術，以獲得社會的認可。

## 保障工友安全

### 衛生不容忽視

【本報訊】保障工友安全，衛生不容忽視。工廠應加強安全管理，保障工友的安全。

## 工場空氣流通

### 衛生不容忽視

【本報訊】工場空氣流通，衛生不容忽視。工廠應加強空氣流通，保持工場衛生。

**新大戲院**  
今日放映：《娘惹之戀》  
主演：陳寶蓮、陳國治、陳國治、陳國治

**金星戲院**  
今日放映：《娘惹之戀》  
主演：陳寶蓮、陳國治、陳國治、陳國治

**可人盡親**  
今日放映：《娘惹之戀》  
主演：陳寶蓮、陳國治、陳國治、陳國治

**新大戲院**  
今日放映：《娘惹之戀》  
主演：陳寶蓮、陳國治、陳國治、陳國治

**金星戲院**  
今日放映：《娘惹之戀》  
主演：陳寶蓮、陳國治、陳國治、陳國治

**可人盡親**  
今日放映：《娘惹之戀》  
主演：陳寶蓮、陳國治、陳國治、陳國治



# 1969年英文中學會考試題預習

## 化學科

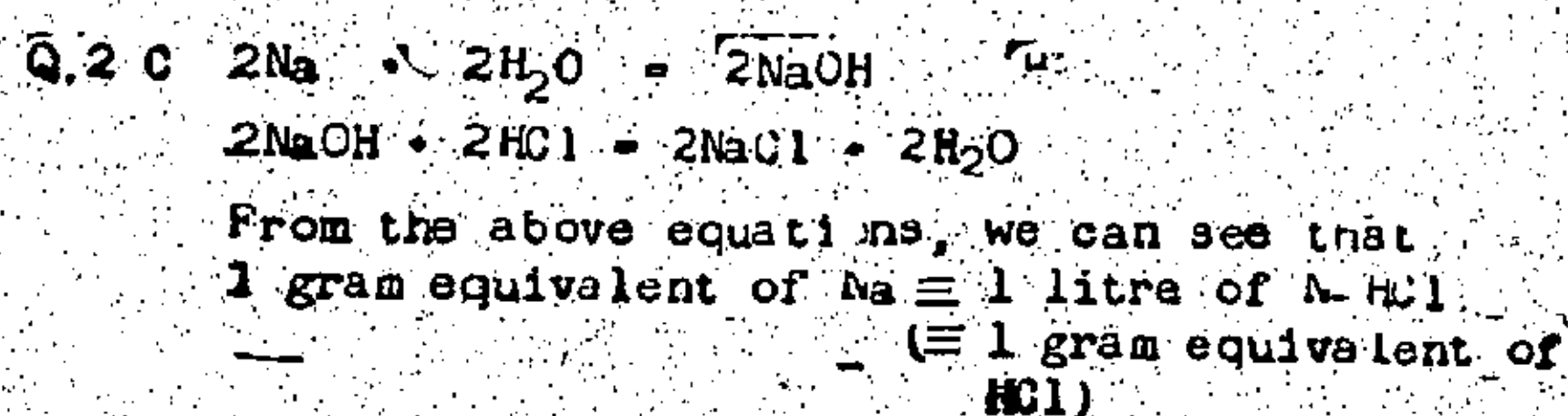
(十七) · 王錦釗 ·

### CHEMISTRY (17)

- A solution contains  $Pb^{2+}$  and  $Ag^+$  ions. Heat and HCl are available to test the solution. The two ions could be distinguished because
  - $AgCl$  is insoluble,  $PbCl_2$  is not
  - $PbCl_2$  is insoluble,  $AgCl$  is not
  - $AgCl$  turns red on heating
  - $PbCl_2$  is soluble in boiling water
  - $AgCl$  is soluble in boiling water
- 0.02 gram equivalent of sodium is added to water, and when the sodium has reacted completely, 15.0 ml of N HCl is added. To make the solution neutral, it is now necessary to add
  - 0.13 gram equivalent of sodium
  - 5.0 ml of N sodium hydroxide solution
  - 50.0 ml of 0.1 N HCl solution
  - 5.0 ml of 0.1 N HCl solution
  - 300 ml of 0.2 N hydroxide solution
- An element X has 6 electrons in its outermost shell. It probably will
  - form positive ions
  - form negative ions
  - be inert
  - be relatively unreactive
  - be neutral in solution
- When a dilute solution of hydrochloric acid is heated, the vapour evolved contains
  - pure hydrogen chloride because it has a lower boiling point
  - a mixture with the same concentration as the solution
  - a mixture with a higher concentration of hydrogen chloride than the solution
  - a mixture with a lower concentration of hydrogen chloride than the solution
  - none of these
- A metal hydroxide is insoluble in water. It does not dissolve in caustic soda solution but is soluble in ammonia solution. The hydroxide is
  - aluminium hydroxide
  - lead hydroxide
  - ferric hydroxide
  - zinc hydroxide
  - copper hydroxide
- In separate tests, each of the reagents listed below is added to a solution containing  $Cu^{2+}$  and  $Ba^{2+}$  ions. Which reagent would give a precipitate in each case?
  - hydrochloric acid
  - excess ammonia
  - sodium hydroxide
  - hydrogen sulphide
  - sulphuric acid
- A solution that, on the addition of sodium hydroxide solution, gives a white precipitate which subsequently reacts with excess reagent to leave a clear solution
  - must contain  $Pb^{2+}$
  - could contain  $Cr^{3+}$
  - will not contain  $Al^{3+}$
  - could contain  $Zn^{2+}$
  - contains all the ions  $Zn^{2+}$ ,  $Al^{3+}$  and  $Pb^{2+}$
- The main products from the incomplete combustion of hydrogen sulphide are
  - hydrogen and sulphur
  - hydrogen and sulphur dioxide
  - water and sulphur
  - water and sulphur dioxide
  - sulphuric acid
- When chlorine reacts with a cold dilute soluble hydroxide other than ammonium hydroxide it forms
  - perchlorate ions only
  - chloride ions only
  - chlorate ions
  - chloride and chlorate ions
  - chloride and hypochlorite ions
- In the reduction of two oxides of a metal, 12.8 grams of one oxide yielded 8 grams of the metal, while with the other, 19.2 grams yielded 12 grams of the metal. These figures illustrate
  - law of constant proportions
  - law of multiple proportions
  - no particular law
  - Gay-Lussac's Law
  - law of conservation of matter
- Methylated spirits consists of
  - A methyl alcohol and ethyl alcohol (50% approx.)
  - B methyl alcohol with a little ethyl alcohol
  - C ethyl alcohol with a little methyl alcohol
  - D the two alcohols and water
  - E glycerol and methyl alcohol
- In the Ammonia-Soda Process, the  $NaHCO_3$  may be separated from the other products because
  - heat readily converts it to sodium carbonate
  - it is the least soluble of the products
  - the other products are all insoluble
  - it is the only acid salt formed
  - it doesn't react with the brine

### SOLUTION

- Q.1 D Both  $Pb^{2+}$  and  $Ag^+$  ions give a white ppt. w. hydrochloric acid
- $$Pb^{2+} + 2Cl^- \rightarrow PbCl_2 \downarrow$$
- $$Ag^+ + Cl^- \rightarrow AgCl \downarrow$$
- However, lead chloride is soluble in boiling water while silver chloride is not.



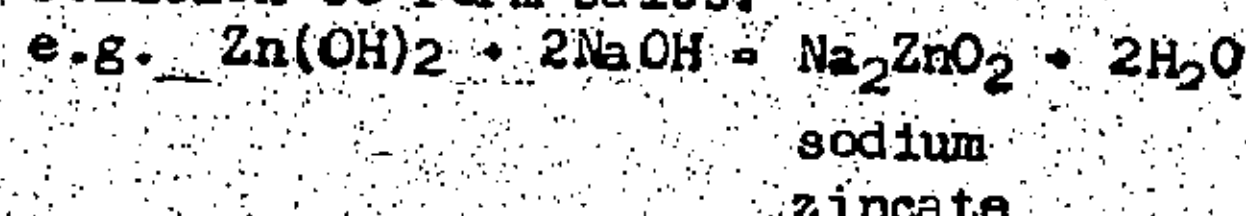
15 ml. of N HCl  $\equiv$  0.015 litre of N HCl  $\equiv$  0.015 gram equivalent of HCl  
 When 0.02 gram equivalent of sodium is added to this acid solution, there will be 0.005 gram equivalent of sodium in excess.  
 In order to neutralise the excess alkali, wt. of HCl required = 0.005 gm-equivalent  
 Vol. of N HCl required = 0.005 litre

Vol. of N HCl required = 0.05 litre = 50 ml.

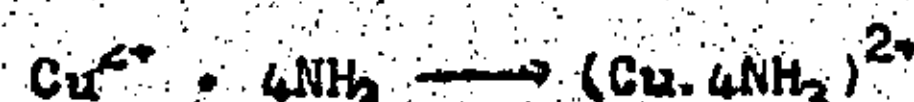
- Q.3 B The element X will probably form compounds by accepting two electrons from some other element or ion in order to acquire 8 electrons in its outermost shell. When it will then have the electronic configuration of an inert gas, such as neon or argon. The resulting particle will be a negative ion.
- $$X + 2e^- \rightarrow X^{2-}$$

Q.4 D When dilute hydrochloric acid is heated, both water vapour and hydrogen chloride are driven off and the acid solution becomes more concentrated until a concentration of 20.2% is reached. At this point the acid solution boils at a fixed temperature and is called a constant boiling mixture. The vapour given off when dilute acid is heated is richer in water vapour than hydrogen chloride.

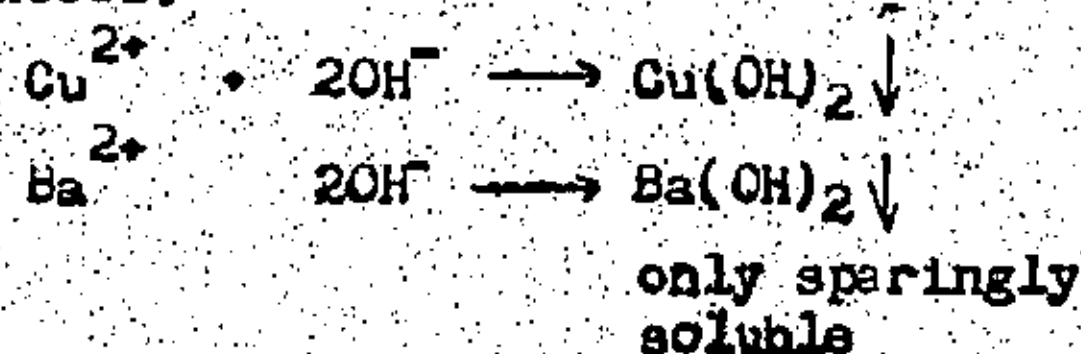
- 4.5 E The metallic hydroxide must not be amphoteric. The hydroxides of aluminium, lead and zinc are amphoteric and will dissolve in caustic soda solution to form salts.



This leaves ferric and copper hydroxide. Ferric hydroxide is insoluble in alkalis. Copper hydroxide will dissolve in ammonia solution forming a complex ion.



- Q.6 C Hydrochloric acid does not form precipitates with  $Cu^{2+}$  and  $Ba^{2+}$  ions as both copper and barium chlorides are soluble in water with excess ammonia, copper forms a complex ion, while barium hydroxide is sparingly soluble in water. Caustic soda will give a precipitate with both ions. Both hydroxides formed are insoluble in excess.



With  $H_2S$ ,  $Ba^{2+}$  forms a soluble sulphide although copper sulphide is insoluble. With  $H_2SO_4$ ,  $Ba^{2+}$  forms an insoluble sulphate but copper sulphate is soluble.

- Q.7 C The solution first gives a white precipitate of the metallic hydroxide. If this metallic hydroxide is soluble in excess caustic soda, the metallic hydroxide must be amphoteric, that is, the solution could contain all the ions  $Zn^{2+}$ ,  $Al^{3+}$  and  $Pb^{2+}$ .

- Q.8 C When hydrogen sulphide is burnt in a limited supply of air, the following reaction takes place



- Q.9 E When chlorine is passed into a cold dilute solution of caustic soda, the following reaction takes place  
 $Cl_2 + 2NaOH \rightarrow NaCl + NaClO + H_2O$   
 that is, chloride ( $Cl^-$ ) and hypochlorite ( $ClO^-$ ) ions are formed.

	1st Oxide	2nd Oxide
Weight of oxide	12.8 gms.	19.2 gms.
Wt. of metal, after reduction of the oxide	8 gms.	12 gms.
% by weight of the metal in the oxide	$\frac{8}{12.8} \times 100\% = 62.5\%$	$\frac{12}{19.2} \times 100\% = 62.5\%$

Hence these figures illustrate the Law of Constant Proportions

- Q.11 D Methylated spirits is a mixture consisting mainly of methyl alcohol with smaller amounts of ethyl alcohol and water.

- Q.12 B The ammonia-soda process depends upon the fact that sodium bicarbonate is only slightly soluble in water, and may be considered to be insoluble in brine

Questions for next week  
 Next week, we will again examine a number of multiple choice questions covering the chemistry course as a whole

## 英文科

(十八)

· 王淑方 ·

### LESSON EIGHTEEN

5-3-69.

### SECTION THREE

### ENGLISH LANGUAGE

### COMPREHENSION

### EXERCISE 26

Read the following passage carefully and then answer the questions that follow:

We got out at Sonning, and went for a walk round the village. It is the most fairy-like little nook on the whole river. It is more like a stage village than one built of bricks and mortar. Every house is smothered in roses, and now, in early June, they were bursting forth in clouds of dainty splendour. If you stop at Sonning, put up at the Bull, behind the church. It is a veritable picture of an old country inn, with green, square courtyard in front, where, on seats beneath the trees, the old men group of an evening to drink their ale and gossip over village politics; with low, quaint, rooms and latticed windows, and awkward stairs and winding passages.

We roamed about sweet Sonning for an hour or so, and then, it being too late to push on past Reading, we decided to go back to one of the Shiplake islands, and put up there for the night. It was still early when we got settled, and George said that, as we had plenty of time, it would be a splendid opportunity to try a good slap-up supper. He said he would show us what could be done up the river in the way of cooking, and suggested that, with the vegetables and the remains of the cold beef and general odds and ends, we should make an Irish stew. (Three Men in a Boat—Jerome)

- (1) For each of the following find a word of similar meaning IN THE PASSAGE:

- |                               |                     |
|-------------------------------|---------------------|
| (a) stayed                    | (f) beer            |
| (b) delicate                  | (g) chance          |
| (c) rambled or wandered about | (h) talk idly       |
| (d) real, actual              | (i) secluded corner |
| (e) covered                   |                     |

- (2) Where is Sonning situated?  
 (3) Why is the village more like a stage one than one built of bricks and mortar?  
 (4) When did the author and his companions visit Sonning?  
 (5) Why does the author advise people to put up at the Bull in Sonning?  
 (6) For how long did they wandered about the village?  
 (7) Where were they going to put up for the night?  
 (8) Why did George decide to make a stew?

### EXERCISE 27

Read the following passage carefully and answer all the questions:

It was a strange ceremony. A pit-tailed twelve-year-old girl standing at the top of a hill formed a cup of her hands. Then, aiming her words to the vast open space between herself and the peaks in the distance, she yelled out in German: "Orphans of the world, wherever you are, come. Welcome you here!"

She had been facing East as she spoke. Now she turned South, repeating the words in Italian, then West and North in French and English.

Around her stood 185 brightly-dressed children ranging in age from 4 to 18. Their cheeks were flushed and they were obviously enthralled by the simple ceremony. To them it had great significance for they were celebrating the founding of a Children's village in Switzerland.

There was good reason for the ceremony. Only a short time before, these happy, healthy youngsters had been half-starved and emotionally upset. Innocent victims of World War II, rescued from burning ruins and crumbling houses throughout Europe, their families dead or among the countless missing, they were suddenly transplanted into a world which must have seemed as fantastic and unreal to them as Wonderland appeared to Alice.

These miserable little creatures had never lived a normal life. To them, houses with roofs and windows with glass were unreal; and it was strange indeed to the inhabitants of this village to spend their nights sleeping instead of running from shelter to cave and cave to shelter, to protect themselves from bombs, snipers and thieves.

Now, eight years afterwards, with their war scars healed and their basic education completed, the first growing generation of the village graduates has already taken its place as useful citizens of the countries to which they belong. Having been cared for with love and understanding, these former victims of hatred and prejudice are returning to their respective homelands to spread the message of tolerance and they sow the seeds of a better future.

- (1) For each of the following words give another word which might be used to replace it in the passages:

- |                  |                  |
|------------------|------------------|
| (a) flushed      | (f) transplanted |
| (b) enthralled   | (g) fantastic    |
| (c) significance | (h) basic        |
| (d) founding     | (i) prejudice    |
| (e) youngsters   | (j) tolerance    |

- (2) (a) What was the reason for ceremony?  
 (b) What kind of children feel they were chosen to live in the village?  
 (c) Why did the children feel they had entered Wonderland?  
 (d) In what way was the education of the Village children meant to fit them for life after they had left the village?

N.B. ANSWERS to EXERCISES 24, 25, 26 and 27 will be given in next LESSON.









王遠漢主編——逢星期三出版

## 機場黃牛小偷活躍

### 警方將探措施對付

目的在杜絕一些冒充旅客乘機活動之不法份子

據聞最近機場內，有不法份子乘機活動，目的在杜絕一些冒充旅客乘機活動之不法份子。警方將探措施對付。據聞最近機場內，有不法份子乘機活動，目的在杜絕一些冒充旅客乘機活動之不法份子。警方將探措施對付。據聞最近機場內，有不法份子乘機活動，目的在杜絕一些冒充旅客乘機活動之不法份子。警方將探措施對付。

## 美國大力發展旅遊

### 儘量吸引觀光人士

在過去幾十年來，美國人是不斷地到外國去旅行，可是最近幾年，情況有了改變，特別是「美國旅遊局」設立了以後。在過去幾十年來，美國人是不斷地到外國去旅行，可是最近幾年，情況有了改變，特別是「美國旅遊局」設立了以後。

南非洲爭奪遊客 子冊小傳宣發印 啟參士人車汽駛駕供專 南非洲爭奪遊客，子冊小傳宣發印，啟參士人車汽駛駕供專。南非洲爭奪遊客，子冊小傳宣發印，啟參士人車汽駛駕供專。南非洲爭奪遊客，子冊小傳宣發印，啟參士人車汽駛駕供專。

## 美加之友服務中心

### 定期舉行電影晚會

影片由加拿大駐港商務專員 公署及美國新聞處供應，不收門票，歡迎參加。影片由加拿大駐港商務專員 公署及美國新聞處供應，不收門票，歡迎參加。影片由加拿大駐港商務專員 公署及美國新聞處供應，不收門票，歡迎參加。

亞花格利達市 風情 鄉水名著的往鄉客遊 亞花格利達市，風情，鄉水名著的往鄉客遊。亞花格利達市，風情，鄉水名著的往鄉客遊。亞花格利達市，風情，鄉水名著的往鄉客遊。

阿爾卑斯山之冬 風景如畫的佛蘭列達利亞花格利達 阿爾卑斯山之冬，風景如畫的佛蘭列達利亞花格利達。阿爾卑斯山之冬，風景如畫的佛蘭列達利亞花格利達。阿爾卑斯山之冬，風景如畫的佛蘭列達利亞花格利達。



## 東南亞偉大佛蹟之一

### 「吾哥」之建成、湮沒與復興

今日之東南亞在中國文化圈內，其歷史與文化，均與中國有密切之關係。今日之東南亞在中國文化圈內，其歷史與文化，均與中國有密切之關係。今日之東南亞在中國文化圈內，其歷史與文化，均與中國有密切之關係。

中南半島之內陸國家 寮國之「高寮」與「低寮」 中南半島之內陸國家，寮國之「高寮」與「低寮」。中南半島之內陸國家，寮國之「高寮」與「低寮」。中南半島之內陸國家，寮國之「高寮」與「低寮」。

馬來人的生活 馬來人居住之生活 馬來人居住之生活，馬來人居住之生活。馬來人居住之生活，馬來人居住之生活。馬來人居住之生活，馬來人居住之生活。

沙薩族之「迷宮」及其他 沙薩族之「迷宮」及其他，沙薩族之「迷宮」及其他。沙薩族之「迷宮」及其他，沙薩族之「迷宮」及其他。沙薩族之「迷宮」及其他，沙薩族之「迷宮」及其他。

## 印度龍目島之怪異婚姻

### 沙薩族之「迷宮」及其他

沙薩族之「迷宮」及其他，沙薩族之「迷宮」及其他。沙薩族之「迷宮」及其他，沙薩族之「迷宮」及其他。沙薩族之「迷宮」及其他，沙薩族之「迷宮」及其他。

沙薩族之「迷宮」及其他，沙薩族之「迷宮」及其他。沙薩族之「迷宮」及其他，沙薩族之「迷宮」及其他。沙薩族之「迷宮」及其他，沙薩族之「迷宮」及其他。

沙薩族之「迷宮」及其他，沙薩族之「迷宮」及其他。沙薩族之「迷宮」及其他，沙薩族之「迷宮」及其他。沙薩族之「迷宮」及其他，沙薩族之「迷宮」及其他。

沙薩族之「迷宮」及其他，沙薩族之「迷宮」及其他。沙薩族之「迷宮」及其他，沙薩族之「迷宮」及其他。沙薩族之「迷宮」及其他，沙薩族之「迷宮」及其他。



# 華僑日報

濟經小廣告

本報為加強經濟報導，特設「濟經小廣告」一欄，凡有經濟活動，如：買賣、租賃、聘請、求職等，均可刊登。本欄收費低廉，手續簡便，歡迎刊登。

賜治處：(每份收費一元，可刊登四週)

網大四十 每天一元

聘請男女工

會計

印刷

聘請後生

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工

聘請男女工











